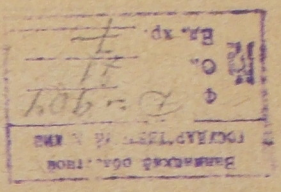
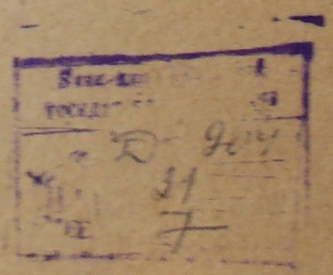
Отдел ЗАГС'а Исполкома Винницкого рабочего совета народных депутатов



Дело №

Книги записей о родившихся, бракосочетавшихся и умерших евреев по синагоге, местечка Хозвина

за 1873 - 1881 годы



На 113 листах

хранить постоянно

Лист использования документов

Фонд _____ Опись № _____ Ед. хр. № _____

Дата записи	№ использованных листов	Для какой цели использован документ	Характер использования документов	Должность и фамилия лица, сделавшего запись
12.12.12		Перепиз		[illegible]

Литин т. зак. № 2465 тир. 5000 13-7 84 г.

1873р
Народження
1 — 7 сторінки

1873р
Смерть
8 — 15

Шлюб
16 — 20

Шлюб
21 — 23

1876
Шлюб
2 — 28

1876
Шлюб
29 — 33

1876
Народження
34 — 40

Смерть
1876
41 — 44

1877
Шлюб
45 — 49

1877
Народження
50 — 54

1878
Шлюб
55 — 59

1878
Смерть
60 — 64

1878
Шлюб
65 — 69

Народження
1879р
70 — 76

1879р
Смерть сторін.
77 — 82

1880р
Смерть
83 — 87

1880
Народження
88 — 94

1881р
Смерть
95 — 100

1881
Шлюб
101 — 106

Народження
1881
107 — 113

М. Юзвина

Департаменту Родительских Евреев

На 1873 годъ

Лит. А.

КНИГА

для записки родившихся Евреевъ.

На 1873 годъ.

№ Муже-скаго.	№ Жен-скаго.	Кто совершалъ обрядъ обрѣзанія.	Число и мѣсяцъ рожденія и обрѣзанія. Христіанскій.	Число и мѣсяцъ рожденія и обрѣзанія. Еврейскій.	Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился и какое ему или ей, дано имя.
			1873 года				
съ 1го января по 1е февраля 1873 года сія книга была засвидѣтельствована подписью Начальника завѣряетъ равинъ Хаимъ Мовшевъ правленія [illegible]							
съ 1го февраля по 1е Марта сія книга была освидѣтельствована подписью Начальника завѣряетъ равинъ Хаимъ Мовшевъ управленія [illegible]							
1		[illegible] Пинхасъ Штейнъ	Марта 3 / 10	Адара 16 / 23		Айзикъ Лезинъ [illegible] Либа	Пинхасъ
	1		4	17		Мейлихъ Штрикманъ земледѣлецъ [illegible] Зарунна [illegible] Лея	Сима
2		[illegible]	6 / 13	19 / 26		Іосель [illegible] [illegible] Добрина	Мордко

Итого въ Марта мѣсяцѣ [illegible] родившихся
Мужескаго пола Два №2
женскаго одна №1

съ 1го Марта по 1е Апреля сія книга была [illegible] подписью [illegible]
Хаимъ Мовшевъ

№ Мужескаго.	№ Женскаго.	Кто совершалъ обрядъ обрѣзанія.	Число и мѣсяцъ рожденія и обрѣзанія. Христіанскій.	Еврейскій.	Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился и какое ему или ей дано имя.
Съ 1го Апрѣля по 1е Мая Сія книга была свидѣтельствована въ чемъ подписали [illegible] заво[illegible] Членъ Молитвенн. правл.							
съ 1го Мая по 1е Іюня Сія книга была свидѣтельствована [illegible] Членъ Молитв. правленія							
3		Эли [illegible]	Іюня 3 20	Сивана 20 27		Хаимъ м. воловко [illegible] дочь Лея	[illegible] Хаимъ
Итого въ Іюнѣ мѣсяцѣ за [illegible] числится родившихся мужескаго пола одинъ №1							
съ 1го Іюня по 1е Іюля Сія книга была свидѣтельствована въ чемъ подписали [illegible] Членъ Молитв. правл.							
	2		Іюля 24	Тамуза 12.		Абрамъ Ицковичъ [illegible] [illegible] дочь [illegible]	Хайка
	3		27	15		[illegible] Сандеръ м. [illegible] дочь [illegible]	Эстеръ Хая
Итого въ Іюлѣ мѣсяцѣ за [illegible] числится родившихся женскаго пола Два №2							
съ 1го Іюля по 1е Августа [illegible]							

ЧАСТЬ I.— О РОДИВШИХСЯ.

№ Мужескаго.	№ Женскаго.	Кто совершалъ обрядъ обрѣзанія.	Число и мѣсяцъ рожденія и обрѣзанія. Христіанскій.	Число и мѣсяцъ рожденія и обрѣзанія. Еврейскій.	Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился и какое ему или ей дано имя.
Оказалось въ ней, и въ ней нѣтъ ни какихъ неисправ[illegible]							
						Членъ Молитвен[illegible]	
4		Нисъ Тысисъ	Августа 1 8	4 въ 20 27		Зискиндъ Мандель Зельцидъ Лицъ Колоніи Варунской, жена Рейзя	Хаимъ
	4		19	8		Мовша Іоселевичъ Мебрайлова жена Злота	Тоубалея
Итого въ Августа мѣсяцѣ заключается родивш[illegible]							
			мужескаго пола			одинъ № 1	
			женскаго			одна № 1	
съ 1го Августа по 1е Сентября Сія книга была [illegible]							
Нѣтъ ни какихъ неисправностей, въ чемъ [illegible]							
						Членъ Молитвенн[illegible]	
съ 1го Сентября по 1е Октября Сія книга была [illegible]							
въ чемъ подписями Нашими завѣряемъ							
						Членъ Молитвен[illegible]	

ЧАСТЬ I.— О РОДИВШИХСЯ.

№ Мужескаго.	№ Женскаго.	Кто совершалъ обрядъ обрѣзанія.	Число и мѣсяцъ рожденія и обрѣзанія. Христіанскій.	Число и мѣсяцъ рожденія и обрѣзанія. Еврейскій.	Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился и какое ему или ей дано имя.
5		Нисъ тѣсисъ	Октября 21 28	Хеш[illegible] 12 19		Пейсовъ [illegible] г. Бара [illegible]	Ицко
	5		24	15		Мертко Юкальсонъ м. Брайлова [illegible]	Шайна Л[illegible]
	6		27	18		Дувидъ Лейбъ Спекторъ Купеческаго Сословія [illegible]	Фейга

Итоговъ Октября Мѣсяца заключается родивш[illegible]
Мужескій полъ родилъ №1
женскаго [illegible] дѣвъ №2

съ 1го Октября пола Ноября Сія Книга была [illegible]
неисправности, въ чемъ подписали Нашими [illegible]
Членъ Молитвенныхъ [illegible]

6		Нисъ тѣсисъ	Ноября 10 17	Кислѣвъ 2 9		Шмуль Дувидъ Янкелевъ Пурпъ его жена Брайна	Мойк[illegible]

		[illegible]	[illegible] 21 28	[illegible] 12 19		[illegible]	[illegible]
			24	15		[illegible]	[illegible]
			27	18		[illegible]	[illegible]
		[illegible] 1 [illegible] 2				[illegible]	
		[illegible]	18 17	[illegible] 2 9		[illegible]	[illegible]

[illegible] показалось верно [illegible]

[illegible] раввин Шмуль [illegible]

[illegible] Лейб Мендель [illegible]

ЧАСТЬ I.— О РОДИВШИХСЯ.

№ Мужескаго.	№ Женскаго.	Кто совершалъ обрядъ обрѣзанія.	Число и мѣсяцъ рожденія и обрѣзанія. Христіанскій.	Число и мѣсяцъ рожденія и обрѣзанія. Еврейскій.	Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился и какое ему или ей, дано имя.
	7		Ноября 18	Кислѣвъ 10		Мордъ Янкелевъ Пурарьевъ жена Двойра	Лея ясна

Итого въ Ноябрѣ мѣсяцѣ заключается родившихся

Мужескій полъ одинъ №1

Женскаго одна №1

съ 1го Ноября по 1е Декабря Сія Книга была свидѣтельствована

Неисправности, въ чемъ подписали Нашимъ завѣряемъ — раб

Членъ Молитвеннаго правленія и делегатъ М

Сія Книга была свидѣтельствована и показалось что Декабря мѣсяцъ

А всего въ 1873 году заключалось родившихся

Мужескаго пола Шесть №6 6 —

Женскаго Семь №7 7 —

Что дѣйствительно Сія Книга была свидѣтельствована и показа

ни въ чемъ подписали Нашимъ завѣряемъ

Раввинъ И. Пурахти

Членъ Молитвеннаго управленія делегатъ Мандель

1874 Года марта 9 дня по настоя

ЧАСТЬ I.— О РОДИВШИХСЯ.

№		Кто совершалъ обрядъ обрѣзанія.	Число и мѣсяцъ рожденія и обрѣзанія.		Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился и какое ему или ей дано имя.
Мужескаго.	Женскаго.		Христіанскій.	Еврейскій.			

Поповѣрно съ тетрадью оказалась вѣрно въ томъ Винницкая Городская Дума подписомъ и печатью свидѣтельствуетъ —

Въ сей книгѣ перенумерованныхъ, скрѣпленныхъ, прошнурен[illegible]
и припечатанныхъ Четырнадцать листовъ

И. Д. Ассесора [illegible]

Начальникъ Гдовскаго Стола [illegible]

W 1612

М. Юзвина

Бѣжанскому уѣздному
Евреевъ

На 1873 годъ

Вин-ръ
-1036 Банъ

КНИГА

для записки умершихъ Евреевъ.

На 1873 годъ.

ЧАСТЬ IV.— О УМЕРШИХЪ.

Лѣта		Гдѣ умеръ и погребенъ.	Число и мѣсяцъ.		Лѣта.	Болѣзнь или отъ чего умеръ.	Кто умеръ.
Мужескаго.	Женскаго.		Христіанскій.	Еврейскій.			

ЧАСТЬ IV.— О УМЕРШИХЪ.

Лѣта Мужескаго.	Лѣта Женскаго.	Гдѣ умеръ и погребенъ.	Число и мѣсяцъ. Христіанскій.	Число и мѣсяцъ. Еврейскій.	Лѣта.	Болѣзнь или отъ чего умеръ.	Кто умеръ.
			1873 года				
	1	въ М. Козвина	Января 4	Тоя бесъ 17	45	отъ болѣзни	Мордко Камуль Гурмаринъ г. Хмельника

Итого въ январѣ мѣсяцѣ заключается умершихъ мужескій полъ одинъ №1.
съ 1го января пол. февраля Сія книга была свидѣтельствована и
неисправности, въ чемъ подписали Нижеписанные
Членъ Молитвенного правленія

2		въ М. Козвина	Февраля 12	Ноябрь 27	34	отъ болѣзни	Мордко Моисеевъ Трембаръ
3			28	Ударъ 13	15 1/4		Моисей Кузнецовъ Клапоръ

Итого въ февраля мѣсяцѣ заключается умершихъ мужескаго пола два №2.
съ 1го февраля пол. Марта Сія книга была свидѣтельствована
неисправности, въ чемъ подписали Нижеписанные
Членъ Молитвенного правленія

4		въ М. Козвина	Марта 10	23	9	отъ болѣзни	Гавріилъ Урмаровъ купеческій Сословія г. Витебска

ЧАСТЬ IV.— О УМЕРШИХЪ.

Лѣта		Гдѣ умеръ и погребенъ.	Число и мѣсяцъ.		Лѣта.	Болѣзнь или отъ чего умеръ.	Кто умеръ.
Мужескаго.	Женскаго.		Христіанскій.	Еврейскій.			
	1.	въ М. Извина	Марта 15	Удоръ 28	2	отъ болѣзни	Хаея Бруха дочь 2-го Коль Мана Коль нера

Итого въ Мартѣ мѣсяцѣ заключается умершихъ мужескій полъ одинъ №1 женскій одна №1

съ 1го Марта по 1е Апрѣля Сія книга была свидѣтельствована Неисправности, въ чемъ подписомъ Нашимъ завѣряемъ

Членъ Молитвеннаго правленія и Лейбъ Ма[illegible]

5		въ М. Извина	Апрѣля 2	Нисанъ 17		отъ болѣзни	Ребенокъ Лейбникъ Волковичъ Абарманъ г. Короца

Итого въ Апрѣля мѣсяцѣ заключается умершихъ мужескій полъ одинъ №1

съ 1го Апрѣля по 1е Мая Сія книга была свидѣтельствована Нѣтъ неисправности, въ чемъ подписомъ Нашимъ завѣряемъ

Членъ Молитвеннаго правленія и Лейбъ [illegible]

съ 1го Мая по 1е Іюня Сія книга была свидѣтельствована [illegible]

Членъ Молитв. правленія и Лейбъ [illegible]

съ 1го Іюня по 1е Іюля Сія книга была свидѣтельствована [illegible] писомъ Нашимъ завѣряемъ

Равинъ [illegible] Муль

Членъ Молитвен. правленія и Лейбъ [illegible]

		[illegible]	15	28	2	[illegible]	[illegible]
		1 1					[illegible]

…оставлена и показа все это верно, и в нем ничего не [illegible]

[illegible] Шмуйль Трахтенберг

יהודא ליב מענדל

Лейбъ Мандель

		[illegible]	2	17		[illegible]	[illegible]
		1					[illegible]

…оставлена и показа все что утвержено верно и в нем [illegible]

[illegible] Шмуйль Трахтенберг

יהודא ליב מענדל

Лейбъ Мандель

…показа все что утвержено [illegible]

раввинъ Шмуйль Трахтенберг

יהודא ליב מענדל

Лейбъ Мандель

…показа все что утвержено [illegible]

Трахтенберг

יהודא ליב מענדל

Лейбъ Мандель

Лѣта Мужескаго.	Лѣта Женскаго.	Гдѣ умеръ и погребенъ.	Число и мѣсяцъ Христіанскій.	Число и мѣсяцъ Еврейскій.	Лѣта	Болѣзнь или отъ чего умеръ	Кто умеръ.
6.		утонувшая въ пруду с. Мамовки	Іюня 25	Ав 13	18	утонула въ пруду	Мондавская последняго идовы Герш на рождени 6 2 мес

Итогъ въ Іюнѣ мѣсяцѣ заключается умершихъ мужескаго полу одинъ №1

съ 1го Іюня по 1е Августа сія книга была въ моемъ храненіи, въ чемъ подписали нашимъ завѣреніе —

членъ молитв. правленія [illegible]

Лѣта Мужескаго.	Лѣта Женскаго.	Гдѣ умеръ и погребенъ.	Число и мѣсяцъ Христіанскій.	Число и мѣсяцъ Еврейскій.	Лѣта	Болѣзнь или отъ чего умеръ	Кто умеръ.
	2	въ м. Хозатинѣ	Августа 17	Элуля 6		отъ болѣзни	Фейга Хаимъ дочь Лемеха Лейдермана м. Хорохѣевки

Итогъ въ Августа мѣсяцѣ заключается умершихъ женскаго полу одна №1.

съ 1го Августа по 1е Сентября сія книга была въ моемъ храненіи, въ чемъ подписали нашимъ завѣреніе

членъ молитв. правленія [illegible]

съ 1го Сентября по 1е Октября сія книга была въ моемъ храненіи, въ чемъ подписали нашимъ завѣреніе

членъ молитвен. правленія [illegible]

ЧАСТЬ IV.— О УМЕРШИХЪ.

Лѣта		Гдѣ умеръ и погребенъ.	Число и мѣсяцъ.		Лѣта.	Болѣзнь или отъ чего умеръ.	Кто умеръ.
Мужескаго.	Женскаго.		Христіанскій.	Еврейскій.			
7							
	3						
8							
9							

умеръ.

ЧАСТЬ IV.— О УМЕРШИХЪ.

Лѣта		Гдѣ умеръ и погребенъ.	Число и мѣсяцъ.		Лѣта.	Болѣзнь или отъ чего умеръ.	Кто умеръ.
Мужескаго.	Женскаго.		Христіанскій.	Еврейскій.			
10		въ М. Юзвина	Ноября 22	Кислав 14	2	отъ болѣзни	Айзикъ Пинхасовъ Гольдинеръ г. Литина

Итого въ ноябрѣ мѣсяцѣ заключается умершихъ мужескаго пола Два № 2.

Что сія книга была свидѣтельствована и оказалась вѣрна въ чемъ

Раввинъ [illegible]

членъ Молитв. управленія и делегатъ

Сія книга была свидѣтельствована и оказалась [illegible] декабря

Авеего въ 1873 году заключалось умершихъ

мужескаго пола Десять № 10 — 10

женскаго пола № 3. — 3

Что дѣйствительно сія книга была свидѣтельствована по

сами нашими завѣряемъ

Раввинъ III. [illegible]

членъ Молитвеннаго управленія и делегатъ

1874 года Марта 9 дня Что [illegible]

Въ сей книгѣ перенумерованныхъ, скрѣпленныхъ, прошнурсныхъ и припечатанныхъ четырнадцать листовъ

Ис. Алексѣя П. Коновницы

Начальникъ Заемнаго Стола Гордиенко

Юзвинъ

Книга часть 2
Юзвинскаго Еврейскаго общества
въ назначенномъ бракосочетав
шихся

На 1874 годъ

16 Лит.

КНИГА

Для записки сочетанія браковъ между евреями.

На 1874 годъ.

Начальника

Вин. 7 ю.
Браиловъ

ЧАСТЬ II-Я О БРАКОСОЧЕТАВШИХСЯ.

№	Лѣта. Мужескаго.	Лѣта. Женскаго.	Кто совершалъ обрядъ обрученія и бракосочетанія (хипу.)	Число и мѣсяцъ. Христіанскій.	Число и мѣсяцъ. Еврейскій.	Главные акты или записи и обязательства между вступающими въ бракъ и свидѣтели оныхъ.	Кто именно съ кѣмъ вступаетъ въ бракъ, также имена и состояніе родителей.
1	18	19	Иомуль трахтенбергъ	1874 Января 6	Года тейвесъ 29	Ксибана 320 злотыхъ свидѣтели	Холостъ дѣвицею Бейрихъ Іосевъ Ландау г. Винницы она бабадочь ниея тысиса г. Литина
Итого въ Января Мѣсяца заключается бракъ одна №1.							
съ 1го Января по 1е февраля Сія книга была свидѣтельствована и каковъ Неисправности въ чемъ подписью завѣряемъ Члены Молитвеннаго правленія							Казенный Мудъ Идель Мандель
съ 1го февраля по 1е Марта Сія книга была свидѣтельствована въ чемъ подписью завѣряемъ Члены Молитвеннаго правленія							Казенный Мудъ Идель Мандель
2	42	30	Помощникъ раввина трахтенбергъ	Марта 10	Сенъ 4	Ксибана 160 злотыхъ свидѣтели	вдовъ съ вдовою Мотъ Михалевъ Васильевъ м. Воронковицы она ривка дочь Іосея Стивака
Итого въ Марта Мѣсяцъ заключается бракъ одна №1							
съ 1го Марта по 1е							

№	Лѣта. Мужескаго.	Лѣта. Женскаго.	Кто совершалъ обрядъ обрученія и бракосочетанія (хупу.)	Число и мѣсяцъ. Христіанскій.	Число и мѣсяцъ. Еврейскій.	Главные акты или записи и обязательства между вступающими въ бракъ и свидѣтели оныхъ.	Кто именно съ кѣмъ вступаетъ въ бракъ, также имена и состояніе родителей.

[illegible] вана и оказалось браку въ нёмъ не [illegible] нашимъ завѣдреть [illegible] не исправно, въ чемъ подписали

Члены Молитвеннаго правленія { Казенный Раввинъ [illegible] Гдель Мандель; и Мудрый практичный Борисъ [illegible]

Съ 1го Апрѣля по 1е Мая сія книга была освидѣтельствована и оказалось что браковъ не было, въ чемъ подписали. Нашимъ завѣдреть

Члены Молитвеннаго правленія { Казенный Раввинъ Гдель Мандель; практичный Борисъ [illegible]

Съ 1го Мая по 1е Іюня сія книга была освидѣтельствована и оказалось что браковъ не было, въ чемъ подписали. Нашимъ завѣдреть

Члены Молитвеннаго правленія { Казенный Раввинъ Гдель Мандель; практичный Борисъ [illegible]

Съ 1го Іюня по 1е Іюля сія книга была свидѣтельствована и оказалось что браковъ не было, въ чемъ подписали. Нашимъ завѣдреть

Члены Молитвеннаго правленія { Казенный Раввинъ Гдель Мандель; практичный Борисъ [illegible]

Съ 1го Іюля по 1е Августа сія книга была освидѣтельствована и оказалось что браковъ не было, въ чемъ подписали. Нашимъ завѣдреть

Члены Молитвеннаго правленія { Казенный Раввинъ Гдель Мандель; практичный Борисъ [illegible] Омела

Съ 1го Августа по 1е Сентября сія книга была освидѣтельствована и оказалось что браковъ не было, въ чемъ подписали. Нашимъ завѣдреть

Члены Молитвеннаго правленія { Казенный Раввинъ Гдель Мандель; и практичный Борисъ [illegible]

ЧАСТЬ II-Я О БРАКОСОЧЕТАВШИХСЯ.

№	Лѣта. Муже-скаго.	Лѣта. Жен-скаго.	Кто совершалъ обрядъ обрученія и бракосочетанія (хипу.)	Число и мѣсяцъ. Христі-анскій.	Число и мѣсяцъ. Еврей-скій.	Главные акты или записи и обязательства между вступающими въ бракъ и свидѣтели оныхъ.	Кто именно съ кѣмъ вступаетъ въ бракъ, также имена и состояніе родителей.					

19

от 1го Сентября по 1е Октября Сія Книга была свидетельствована и оказалось что браковъ не было, въ чемъ подписали Нахимъ за…

Членъ Могилевскаго губернскаго правленія { Казенный раввинъ Шмуель Праховникъ Борисъ; Идель Лапидусъ [illegible]

от 1го Октября по 1е Ноября Сія Книга была свидетельствована и оказалось что браковъ не было, въ чемъ подписали Нахимъ за…

Членъ Могилевскаго губернскаго правленія { Казенный раввинъ Шмуель Праховникъ Борисъ; Идель Лапидусъ [illegible]

от 1го Ноября по 1е Декабря Сія Книга была свидетельствована и оказалось что браковъ не было, въ чемъ подписали Нахимъ за…

Членъ Могилевскаго губернскаго правленія { Казенный раввинъ Шмуель Праховникъ Борисъ; Идель Лапидусъ [illegible]

Сія Книга была свидѣтельствована и по Августъ 1874 году заключалось браковъ … что браковъ не было,

Дѣло № 2.

Что Сія Книга была свидетельствована и оказалось вѣрно по сіе число … Января 2 дня 1875 года Подписано … правленія въ чемъ подписали Нахимъ …

Членъ Могилевскаго губернскаго правленія { Казенный раввинъ Шмуель Праховникъ Борисъ; Идель Лапидусъ [illegible]

ръ сей книгѣ перенумерованныхъ, скрѣпленныхъ, прошнурен[illegible]
и припечатанныхъ Девять листовъ.

Изъ Александра [illegible]

Начал Лазет Стоим Сомуха

Озвинъ № 2й

Образосочитавшихъ

на 1875 годъ

Лит. Б.

КНИГА

для записки бракосочетавшихся евреевъ.

На 1875 годъ.

ЧАСТЬ II-Я О БРРАКОСОЧЕТАВШИХСЯ.

№	Лѣта. Мужескаго.	Лѣта. Женскаго.	Кто совершалъ обрядъ обрученія и бракосочетанія (хипу).	Число и мѣсяцъ. Христіанскій.	Число и мѣсяцъ. Еврейскій.	Главные акты или записи и обстоятельства между вступающими въ бракъ, и свидѣтели оныхъ.	Кто именно съ кѣмъ вступаетъ въ бракъ, также имена и состояніе родителей.
	съ 1го Января по 1го			1875 Іюля		Сія книга была свидѣтельствована	
	тамъ подписуется					Члены Молитвеннаго Правленіе	Ш. Мулъ
1.	18.	19.	Шмуль Трахтенбергъ	Іюля 10	Тамуза 19.	Ксиба на 48 руб. Сереб.	Холостой Нахманъ-Дувидъ Шулимовъ Рабиновичъ изъ М. Дашова Дѣвица Сура дочь Шмуля Трахтенберга
	Итого въ Іюлѣ мѣсяцѣ заключается бракосочетавшихся						
	съ 1го Іюля по 1го Августа					Сія книга была свидѣтельствована	
	почти въ чинъ и подписуется					Члены Молитвеннаго Правленіе	Ш. Мулъ
	съ 1го Августа по 1го Декабря					Сія книга была свидѣтельствована	
	и подписуется					Члены Молитвеннаго Правленіе	Ш. Мулъ Трахтенбергъ
2	40	25	Шмуль Трахтенбергъ	Декабря 14.	Кислева 28	Ксиба на 24 руб. Сереб.	Отставной солдатъ изъ Евреевъ вдовъ Зельмановичка Шулимовъ Залцманъ изъ Ягова вдова Рафаилова дочь Мошко Брацкаго изъ Литвинъ
	Итого въ Декабрѣ мѣсяцѣ заключается бракосочетавшихся						
	съ 1го Декабря по 1го Января 1876 года					Сія книга была свидѣтельствована	
	въ чинъ подписуется					Члены Молитвеннаго Правленіе	Ш. Мулъ Трахтенбергъ

1876 года Марта дня настоящая Метрическая

...по съ кѣмъ
...въ бракъ,
...на и состо-
...родителей.

...давана показалась что бракосочетавшихся не было							
...Берко [illegible]							
1	16	19	[illegible]	10	19	[illegible] 48 [illegible]	[illegible]
...давана показалась вѣрно изъ [illegible]							
...Берко [illegible]							
...давана показалась что бракосочетавшихся [illegible]							
[illegible]							
	40	25	[illegible]	14	24	[illegible] 24 [illegible]	[illegible]
...показалось вѣрно изъ [illegible]							

ЧАСТЬ II-Я О БРРАКОСОЧЕТАВШИХСЯ.

№	Лѣта.		Кто совершалъ обрядъ обрученія и бракосочетанія (хипу).	Число и мѣсяцъ.		Главные акты или записи и обстоятельства между вступающими въ бракъ, и свидѣтели оныхъ.	Кто именно съ [illegible] вступаетъ въ бр[illegible] также имена и со[illegible]яніе родителей
	Мужескаго.	Женскаго.		Христіанскій.	Еврейскій.		

Книга Поповѣркѣ оказалась правильною подчистокъ и переправокъ не обнаружено въ томъ Винницкая Городская Дума удостовѣряетъ—

Въ сей книгѣ перенумерованныхъ, скрѣпленныхъ, прошнуренныхъ
печатанныхъ Десять листовъ

Ив. Алексѣя Н. Кол...

Начальникъ Газетнаго стола Ро...

1507

Бракосочетавшихся
Евреевъ
м. Юзвина
на 1876 годъ

Л. Б.

24

КНИГА

для записки бракосочетавшихся Евреевъ.

На 1876 годъ.

На

Вин. губ. Юзвинъ

ЧАСТЬ II-я О БРАКОСОЧЕТАВШИХСЯ.

№	Лѣта. Мужескаго.	Лѣта. Женскаго.	Кто совершалъ обрядъ обрученія и бракосочетанія (хипу).	Число и мѣсяцъ. Христіанскій.	Число и мѣсяцъ. Еврейскій.	Главные акты или записи и обстоятельства между вступающими въ бракъ, и свидѣтели оныхъ.	Кто именно съ кѣмъ вступаетъ въ бракъ, также имена и состояніе родителей.
				1876 Года			
Въ Январѣ мѣсяцѣ бракосочетавшихся Евреевъ не были въ томъ подписали удостовѣряемъ И. Д. Раввина Староста Синагоги							
Въ Февралѣ мѣсяцѣ бракосочетавшихся Евреевъ не были въ томъ подписали удостовѣряемъ И. Д. Раввина Староста Синагоги							
Въ Мартѣ мѣсяцѣ бракосочетавшихся Евреевъ не были въ томъ подписали удостовѣряемъ И. Д. Раввина Староста Синагоги							
Въ Апрѣлѣ мѣсяцѣ бракосочетавшихся Евреевъ не были въ томъ подписали удостовѣряемъ И. Д. Раввина Староста Синагоги							
Въ Маіѣ мѣсяцѣ бракосочетавшихся Евреевъ не были въ томъ подписали удостовѣряемъ И. Д. Раввина Староста Синагоги							

ЧАСТЬ II-я О БРАКОСОЧЕТАВШИХСЯ.

№	Лѣта. Мужескаго.	Лѣта. Женскаго.	Кто совершалъ обрядъ обрученія и бракосочетанія (хипу).	Число и мѣсяцъ. Христіанскій.	Число и мѣсяцъ. Еврейскій.	Главные акты или записи и обстоятельства между вступающими въ бракъ, и свидѣтели оныхъ.	Кто именно съ кѣмъ вступаетъ въ бракъ, также имена и состояніе родителей.			
Въ Іюнѣ мѣсяцѣ бракосочетавшихся Евр. И. Д. Раввина Староста Синагоги								были въ то[illegible]		
Въ Іюлѣ мѣсяцѣ бракосочетавшихся Евр. И. Д. Раввина Староста Синагоги								были въ то[illegible]		
Въ Августѣ мѣсяцѣ бракосочетавшихся Евр. И. Д. Раввина Староста Синагоги								были въ то[illegible]		
Въ Сентябрѣ мѣсяцѣ бракосочетавшихся Евр. И. Д. Раввина Староста Синагоги								не были въ [illegible]		
1	18	20		Октябрь 21	Хешван 15	Ксибо по 48 руб. Свидѣтелей Нисъ Тесисъ и Хуно Зенцеръ	Холостъ съ дѣвицею Фрумъ Ароновъ гол. [illegible] Мр. Стрижа[illegible] она Хана [illegible] Дувидъ Іосовъ Михайловъ	1	18	20

Итого въ Октябрѣ мѣсяцѣ заключается бракосочетаній одинъ №1

Что съ 1 Октября по 1 Ноября [illegible] Книга было [illegible]

были в том		Подписали			Удостоверяем	
[illegible] (Hebrew signature)						
были в том		Подписали			Удостоверяем	
[illegible] (Hebrew signature)						
были в том		Подписали			Удостоверяем	
[illegible] (Hebrew signature)						
не были в том		Подписали			Удостоверяем	
[illegible] (Hebrew signature)						
1	18	20	[illegible] 21	חשון 15	[illegible] (Hebrew)	[illegible] (Hebrew)

[illegible] ствовавшие [illegible]

ЧАСТЬ II-я О БРАКОСОЧЕТАВШИХСЯ.

№	Лѣта. Мужескаго.	Лѣта. Женскаго.	Кто совершалъ обрядъ обрученія и бракосочетанія (хипу).	Число и мѣсяцъ. Христіанскій.	Число и мѣсяцъ. Еврейскій.	Главные акты или записи и обстоятельства между вступающими въ бракъ, и свидѣтели оныхъ.	Кто именно съ кѣмъ вступаетъ въ бракъ, также имена и состояніе родителей.

неисправностей въ томъ Подписали Удостовѣряемъ И. Д. Ровенко Староста Синагоги

Въ Ноябрѣ мѣсяцѣ бракосочетавшихся не были въ томъ Подписали Удостовѣряемъ И. Д. Ровенко Староста Синагоги

Что съ 1 Декабря 1876 по 1 Январѣ 1877 года бракосочетавшихся евреевъ не были въ томъ Подписали Удостовѣряемъ И. Д. Ровенко Староста Синагоги

Въ сей книгѣ перенумерованныхъ, скрѣпленныхъ, прошнуренныхъ и печатанныхъ Восемь листовъ

Ид Ассесора [illegible]

Начальникъ Газетнаго Стола Ромула.

Л. Б. 25

КНИГА

для записки бракосочетавшихся Евреевъ.

На 1876 годъ.

ЧАСТЬ II-я О БРАКОСОЧЕТАВШИХСЯ.

№	Лѣта. Мужескаго.	Лѣта. Женскаго.	Кто совершалъ обрядъ обрученія и бракосочетанія (хипу).	Число и мѣсяцъ. Христіанскій.	Число и мѣсяцъ. Еврейскій.	Главные акты или записи и обстоятельства между вступающими въ бракъ, и свидѣтели оныхъ.	Кто именно съ [illegible] вступаетъ въ бр[illegible] также имена и [illegible]яніе родител[illegible]
				1876	года		
Въ Январѣ мѣсяцѣ бракосочетавшихся Евр[illegible]			И. Д. Ровенко Староста Синагоги				[illegible] были въ томъ подписаніи удостовѣряетъ [illegible]
Въ Февралѣ мѣсяцѣ бракосочетавшихся [illegible]			И. Д. Ровенко Староста Синагоги				[illegible] были въ томъ подписаніи удостовѣряетъ [illegible]
Въ Мартѣ мѣсяцѣ бракосочетавшихся [illegible]			И. Д. Ровенко Староста Синагоги				[illegible] не были въ томъ подписаніи удостовѣря[illegible] [illegible]
Въ Апрѣлѣ мѣсяцѣ бракосочетавшихся [illegible]			И. Д. Ровенко Староста Синагоги				[illegible] не были въ томъ подписаніи удостовѣряетъ [illegible]
Въ Маѣ мѣсяцѣ бракосочетавшихся [illegible]			И. Д. Ровенко Староста Синагоги				[illegible] не были въ томъ подписаніи удостовѣряетъ [illegible]

ЧАСТЬ II-я О БРАКОСОЧЕТАВШИХСЯ.

№	Лѣта. Мужескаго.	Лѣта. Женскаго.	Кто совершалъ обрядъ обрученія и бракосочетанія (хипу).	Число и мѣсяцъ. Христіанскій.	Число и мѣсяцъ. Еврейскій.	Главные акты или записи и обстоятельства между вступающими въ бракъ, и свидѣтели оныхъ.	Кто именно съ кѣмъ вступаетъ въ бракъ, также имена и состояніе родителей.
Въ Іюнѣ мѣсяцѣ бракосочетавшихся Евреевъ [illegible] И. Д. Ровенко Старостъ Синагогъ							
Въ Іюлѣ мѣсяцѣ бракосочетавшихся Евреевъ [illegible] И. Д. Ровенко Старостъ Синагогъ							
Въ Августѣ мѣсяцѣ бракосочетавшихся Евреевъ [illegible] И. Д. Ровенко Старостъ Синагогъ							
Въ Сентябрѣ мѣсяцѣ бракосочетавшихся Евреевъ [illegible] И. Д. Ровенко Старостъ Синагогъ							
1	18	20	Шмуль Трахтенберг	21	15	Ксибо на 48 руб. Свидѣтели [illegible] и Хуно Зенцберг	Хаимъ [illegible] Фрумъ Арон [illegible] Стриковск[illegible] [illegible] Михаловск[illegible]

Итого въ Октябрѣ мѣсяцѣ заключается бракосочетавшихся одинъ № 1

Что съ 1 Октября по 1 Ноября сія Книга была освидѣтельствована

ЧАСТЬ II-я О БРАКОСОЧЕТАВШИХСЯ.

№	Лѣта. Мужескаго.	Лѣта. Женскаго.	Кто совершалъ обрядъ обрученія и бракосочетанія (хипу).	Число и мѣсяцъ. Христіанскій.	Число и мѣсяцъ. Еврейскій.	Главные акты или записи и обстоятельства между вступающими въ бракъ, и свидѣтели оныхъ.	Кто именно съ кѣмъ вступаетъ въ бракъ, также имена и состояніе родителей.
неисправностей в томъ подписали удостовѣряемъ И. Д. Ровенко Староста Синагоги							
Въ ноябрѣ мѣсяцѣ бракосочетавшихся евреевъ были в томъ подписали удостовѣряемъ И. Д. Ровенко Староста Синагоги							
Что съ 1 декабря 1876 года по 1 января 1877 года бракосочетавшихся евреевъ не были в томъ подписали удостовѣряемъ И. Д. Ровенко Староста Синагоги							

Въ сей книгѣ перенумерованныхъ, скрѣпленныхъ, прошнуренныхъ и пр[illegible]
печатанныхъ во семь листовъ

Ид. Ассора [illegible]

Начальникъ Газетнаго Отдѣла [illegible]

1469

Родившихся
Евреев
м. Юзвина
по 1876 годъ

Л. А. 384

КНИГА

для записки родившихся Евреевъ.

На 1876 годъ.

Витебскъ. 1876 г.

Лѣта. Мужескаго.	Лѣта. Женскаго.	Кто совершалъ обрядъ обрѣзанія.	Число и мѣсяцъ рожденія и обрѣзанія. Христіанскій.	Еврейскій.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился и какое ему или ей, дано имя.	
			1876 года				
			января	шват			
✓ 1		рись Тысяч и Шмуль Трах тенберг	20 27	6 13	Зельманъ Ту мерь жена Хана Рухиц	сынъ Янкель Дувид	1
✓ 2			22 29	8 15	Дувидъ Нахимъ Рабиновичъ изъ м. Заполо жена Сура	сынъ Шулимъ	2
✓ 3			22 29	8 15	Мейлихъ Штрих манъ изъ ко ній Воронковъ жена Лея	сынъ Лейбъ	3
Итого въ Январѣ мѣсяцѣ заключается родившихся Мужескаго пола три № 3 Женскаго пола —							
Отъ 1 Января по 1 Февраля сія книга листовъ свидѣтельствована и въ ней подписано удостовѣрителемъ И. Д. Коронный Повѣренный Мѣст. Полицейскаго Упр.							
	✓ 1		февраля	ундеръ			
			21	8	Арон Пакинъ изъ М. Граевка жена Хая	дочь Марцинъ Сура	1
Итого въ Февралѣ мѣсяцѣ заключается родившихся Мужескаго пола — Женскаго пола одна № 1							
Отъ 1 Февраля по 1 Марта сія книга листовъ свидѣтельствована и въ ней подписано утверждаетъ И. Д. Коронный Повѣренный Мѣст. Полицейскаго Упр.							
✓ 4			марта	ундеръ			
			6 13	22 29	Ходко Гольди перъ Жена Рывка	сынъ Лейви Ицк	4
✓ 5			марта	ундеръ			
			6 13	22 29	Ирина Зуин мистентъ Жена Лея	сынъ Мойше	5

Left page (edge)	No.		Rabbi	Date		Parents	Child
сынъ ...инкель Дувид...	1		[illegible]	1876 20 27	שבט 6 13	[illegible] [illegible]	[illegible]
сынъ ...ушинъ	2			22 29	8 15	[illegible] [illegible] זלמה שרה	זכר [illegible]
сынъ ...лейба	3			22 29	8 15	[illegible] [illegible] זלמה [illegible]	זכר לייב
...№ 3						סך הכל בחודש [illegible] זכרים שלשה № 3 נקבות	
...ована и в ней не оказалось никаких неисправнос- ...Д. Ма...				[illegible]			
дочь ...Марейм Сура		1		[illegible] 21	[illegible] 8	[illegible] [illegible] זלמה [illegible]	נקבה מרים שרה
...№ 1						סך הכל בחודש [illegible] זכר נקבה אחת № 1	
...освидетел...ана и в ней не оказалось никаких неисправностей ...Пров...				[illegible]			
сынъ ...Лейви Ицх...	4			[illegible] 8 13	[illegible] 22 29	[illegible] זלמה [illegible]	זכר לוי יצחק
сынъ Мойше				[illegible] 6 13	[illegible] 22 29	[illegible] זלמה [illegible]	זכר משה

ЧАСТЬ I-я О РОДИВШИХСЯ.

Лѣта. Мужескаго.	Лѣта. Женскаго.	Кто совершалъ обрядъ обрѣзанія.	Число и мѣсяцъ рожденія и обрѣзанія. Христіанскій.	Число и мѣсяцъ рожденія и обрѣзанія. Еврейскій.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился и какъ ему или ей, дано имя.
5	"		Марта 13 19	Удеръ 29 Нисенъ 6	Ушеръ Лейзоръ Перельмутеръ изъ М. Ворошиловки Ж. Гинде	сынъ Абрамъ Дувидъ
6	"		20 27	7 14	Шмуль Дувидъ Пуреръ Жена Брана	сынъ Мендель
7	"		28 Апрѣля 4	15 22	Мееръ Пуреръ Жена Двойра	сынъ Мордко Шмуль
8	"		28 Апрѣля 4	15 22	Мордко Юкельсонъ Жена Гитля	Арой

Итого въ Мартѣ мѣсяцѣ заключается родившихся
Мужескаго Пола пять № 5
Женскаго Пола ———

Что съ 1 Марта по 1 Апрѣля сія книга было освидѣтельствовано и неисправностей въ томъ подписали нашими утверждаемъ И. Д.
Членъ Молитвенн[illegible]правленія

9			Апрѣля 2 9	Нисенъ 20 27	Мееръ Пуреръ Жена Двойра	Мордко Шмуль

Итого въ Апрѣлѣ мѣсяцѣ заключается родившихся
Мужескаго Пола одинъ № 1
Женскаго Пола ———

Что съ 1 Апрѣля по 1 Мая сія книга было освидѣтельствовано и неисправностей въ томъ подписали нашими утверждаемъ
Членъ Молитвенн[illegible]правленія

	2		Мая 13	Сивенъ 2	Мотя Эмды Жена Его Сура	Шейндель

Итого въ Мая мѣсяцѣ заключаются родившихся
Мужескаго Пола ———
Женскаго Пола одно — № 1

Что съ 1 Мая по 1 Іюня сія книга было освидѣтельствовано

36

Кто родился и как ему или ей дано имя.							
сынъ Абрамъ Дув[ид]	5	"		מארט 13 / 19	אדר 29 / ניסן 6	[illegible] וזוגתו [illegible]	זכר אברהם דוב
сынъ Мендель	6	"		20 / 27	7 / 14	[illegible] וזוגתו ברכה	זכר מענדיל
сынъ Мордко Шим[ель]	7	"		28 / אפריל 4	15 / 22	מאיר [illegible] וזוגתו דבורה	זכר מרדכי שלמה
Арон	8	"		28 / אפריל 4	15 / 22	מרדכי [illegible] וזוגתו דבורה	זכר מרדכי שלמה

סך הכול בחודש מארט [illegible] זכרים [illegible] N 5 נקבות

...одиннадцать... N 5

...было освидетельствовано и в нем не оказалось никаких ... утверждаю И. Д. Казенного Раввина Арон ... неисправлений

Мордко Шимель	9	"		אפריל 2 / 9	ניסן 20 / 27	[illegible] וזוגתו דבורה	מרדכי שלמה

סך הכול בחודש אפריל [illegible] זכר אחד N 1 נקבות

...одиннадцать... N 1

...освидетельствовано и в нем не оказалось никаких неисправ... ... Казенного Раввина ... неисправлений

[illegible signature]

Шейндля		2		מאי 13	אייר 2	[illegible] וזוגתו שרה	נקבה שיינדיל

סך הכול בחודש מאי [illegible] זכרים נקבה אחת

...N 1 освидетельствовано и в нем не оказалось никаких неисправностей

ЧАСТЬ I-я О РОДИВШИХСЯ.

Лѣта. Мужескаго.	Лѣта. Женскаго.	Кто совершалъ обрядъ обрѣзанія.	Число и мѣсяцъ рожденія и обрѣзанія. Христіанскій.	Число и мѣсяцъ рожденія и обрѣзанія. Еврейскій.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился и какое ему или ей, дано имя.
въ томъ подписаны нашими утверждаетъ И. Д. Ровенко Членъ Молитвенн[illegible] правленія.						
	3		Іюня 10	Сивенъ 30	Янкель Мееровъ Мильманъ Жена Анта	дочь Хаія
10			23 30	Тамуз 13 20	Сруль Клигеръ Жена Тоуба	сынъ Айзикъ
11			23 30	13 20	Шліома Жнайдеръ Жена его Хася	сынъ Мордко
12			24 Іюля 1	14 21	Эль Кельманъ Кельнеръ Жена Матля	Шулимъ
Итого въ Іюнѣ мѣсяцѣ заключаются родившихся Мужескаго пола ~~четыре~~ три № 3 Женскаго пола ~~одно~~ № 1 1. одна						
Что съ 1 Іюня по 1 Іюля сія книга была освидѣтельствована и въ него, по стей въ томъ подписаны нашими утверждаетъ Казеннаго Ровенскаго Правленія. Поправкатъ вѣрно И. Д. Ровенко Членъ Молитвенн[illegible] правленія.						
	4		Іюля 10	Авг. 1	Говшія Шмельштейнъ ир. Г. Хмельникъ Жена Эстеръ	дочь Рейзя
	5		20	11	Янкель Хось Суконникъ ир. М. Ворошиловки Ж. Фрейдо Маретъ	дочь Бас-шева
Итого въ Іюлѣ мѣсяцѣ заключается родившихся Мужескаго пола Женскаго пола двѣ № 2						
Что съ 1 Іюля по 1 Августа сія книга была освидѣтельствована и въ н[illegible] по стей въ томъ подписаны нашими утверждаетъ И. Казеннаго Ровенскаго Правленія Членъ Молитвенн[illegible] правленія						

ЧАСТЬ I-я О РОДИВШИХСЯ.

Лѣта. Мужескаго.	Лѣта. Женскаго.	Кто совершалъ обрядъ обрѣзанія.	Число и мѣсяцъ рожденія и обрѣзанія. Христіанскій.	Число и мѣсяцъ рожденія и обрѣзанія. Еврейскій.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился и какое ему или ей, дано имя.
Что дѣйствительно съ 1 Августа по 1 Сентября мѣсяцъ родившихся не было ствовано и въ ней не оказалось никакихъ неисправностей. И. Д. Казеннаго Р[illegible] Членъ Молитвеннаго [illegible]						
13	"		сентября 14 21	тишуи 8 15	Мошко Калиновски изъ г. Винницы Жена Фрейда	Бен-ціонъ
Итого въ Сентябрѣ мѣсяцѣ заключаютъ родившихся Мужескаго пола одинъ № 1 Женскаго пола —						
Что съ 1 Сентября по 1 Октября сіяннаго было освѣдомительствовано исправностей въ томъ подписаніи удостовѣряемъ И. Д. Раввина Старостъ Синагоги						
Въ Октябрѣ мѣсяцѣ родившихся Евреевъ были въ томъ И. Д. Раввина Старостъ Синагоги						
Въ Ноябрѣ мѣсяцѣ родившихся Евреевъ были въ томъ И. Д. Раввина Старостъ Синагоги						
Съ 1 Декабря 1876 года по 1 Январѣ 1877 года родившихся Евреевъ ми удостовѣряемъ И. Д. Раввина Старостъ Синагоги						

...ившихся не было и что сей книгою было освидетель...
...ствовано подписанием нашим утверждаем

		14	8	[illegible]	[illegible]
		21	15	[illegible]	

[illegible]

№ 1

...ствовало и в него не оказалось ни каких не...

...Евреев ...были в этом подписании удостоверяем

...были в этом подписании удостоверяем

...Евреев не были в этом подписа...

Въ сей книгѣ перенумерованныхъ, скрѣпленныхъ, прошнуренныхъ и печатанныхъ четырнадцать листовъ

Ис. Асессора [illegible]

Начальникъ Газетнаго Стола Сенера

1615

Умершихъ
Евреевъ
м. Юзвина
на 1876 годъ

Л. Г.

КНИГА

для записки умершихъ Евреевъ.

На 1876 годъ.

ЧАСТЬ IV-я О УМЕРШИХЪ.

Лѣта. Мужескаго.	Лѣта. Женскаго.	Гдѣ умеръ и погребенъ.	Число и мѣсяцъ. Христіанскій.	Число и мѣсяцъ. Еврейскій.	Лѣта.	Болѣзнь или отъ чего умеръ.	Кто умеръ.
			1876 года				
Въ Январѣ мѣсяцѣ умершихъ Евреевъ не было. И. Д. Ровенко Староста Синагоги							
Въ Февралѣ мѣсяцѣ умершихъ Евреевъ не было. И. Д. Ровенко Староста Синагоги							
"	1	Д. М. Юдвина	Марта 24	Нисей 11	30	Изъ болѣзни	Перлъ жен. Пейсаха Бр... нера изъ г. ...
Итого въ Мартѣ мѣсяцѣ заключаются умершихъ Мужескаго пола Женскаго пола одна № 1							
Что съ 1 Марта по 1 Апрѣля мѣсяцъ сія книга была не исправностей въ томъ подписали удостовѣ...							
Что съ 1 Апрѣля по 1 Маія умершихъ Евреевъ не было. И. Д. Ровенко Староста Синагоги							
Что съ 1 Маія по 1 Іюня умершихъ Евреевъ не было. И. Д. Ровенко Староста Синагоги							
Что съ 1 Іюня по 1 Іюля умершихъ Евреевъ не было. И. Д. Ровенко Староста Синагоги							

Кто умеръ.

[illegible] подписью удостоверяется

[illegible] в томъ подписью удостоверяется

[illegible]

[illegible]

[illegible] в томъ подписью удостоверяется

[illegible]

[illegible] в томъ подписью удостоверяется

[illegible] в томъ подписью удостоверяется

ЧАСТЬ IV-я О УМЕРШИХЪ.

Лѣта. Мужескаго.	Лѣта. Женскаго.	Гдѣ умеръ и погребенъ.	Число и мѣсяцъ. Христіанскій.	Число и мѣсяцъ. Еврейскій.	Лѣта.	Болѣзнь или отъ чего умеръ.	Кто умеръ.
1	.	въ М. Юзвино	Іюля 10	Авг. 1	45	Изъ болѣзни	Мордко Абрамовичъ Тувер
~~1~~	2		15	6	5		Блюма дочь Янкеля Курера

Итого въ Іюлѣ мѣсяцѣ заключаются умершихъ родившихъ
Мужескаго пола одинъ № 1
Женскаго пола одно № 1
Что съ 1 Іюля по 1 Августѣ сія книга была освидѣтельствована
исправности въ томъ подписями удостовѣряемъ И. Д. Ровв
старосто Сл

2	"	въ М. Юзвинѣ	Августа 1	23	2	Изъ болѣзни	Іось Лейбов Мандель

Итого въ Августѣ мѣсяцѣ заключаются умершихъ
Мужескаго пола одинъ № 1
Женскаго пола
Что съ 1 Августа по 1 Сентября сія книга была освидѣтельствована
исправностей, въ томъ подписями удостовѣряемъ И. Д. Ровв
старосто Сл

3	"		Сентября 1	Авг. 24	23		Носхъ Нисевичъ Жесть изъ г. Литина
"	3		5	28	55		Рудя жена Фрумъ Лейбо Дунаевича изъ М. Вороновицы

Кто умеръ.

ЧАСТЬ IV-я О УМЕРШИХЪ.

Лѣта. Мужескаго.	Лѣта. Женскаго.	Гдѣ умеръ и погребенъ.	Число и мѣсяцъ. Христіанскій.	Число и мѣсяцъ. Еврейскій.	Лѣта.	Болѣзнь или отъ чего умеръ.	Кто умеръ.
	4		Сентябрь 15	Тишрь 9	12		Бейла дочь Хаима Крайко изъ м. Межирова Литинскаго уѣзда

Итого въ Сентябрѣ мѣсяцѣ заключается умершихъ
Мужескаго пола одинъ № 1
Женскаго пола двѣ № 2

Итого въ Сентябрѣ по 1 Октябрѣ сія книга была освидѣтельствованной въ томъ подписями удостовѣряемъ И. Д. Раввина
Староста Синагоги

Въ Октябрѣ мѣсяцѣ умершихъ Евреевъ не было
И. Д. Раввина
Староста Синагоги

Въ Ноябрѣ мѣсяцѣ умершихъ Евреевъ не было
И. Д. Раввина
Староста Синагоги

Съ 1 Декабря 1876 года по 1 Января 1877 года умершихъ
Утверждаемъ И. Д. Раввина
Староста Синагоги

	4	סעפטעמבער 15	תשרי 9	12		בוילה בת חיים [illegible] [illegible]

סך הכל בחודש סעפטעמבער [illegible]
№ 1 זכר [illegible]
№ 2 [illegible]

…ствовано и в него не оказалось никакихъ исправ…
[illegible]

…не были в томъ подписали Удостоверитель
[illegible]

…томъ подписали Удостоверитель
[illegible]

…Евреев не были в томъ подписали
[illegible]

Въ сей книгѣ перенумерованныхъ, скрѣпленныхъ, прошнуренныхъ и пр.
печатанныхъ Четырнадцать листовъ

Кн. Ассора К. Коловкина

Начальникъ Гвардейскаго Стола Сокула.

1509

Бракосочетавшихся
Евреев
м. Юзвина
1877 года

45

Лит. Б.

КНИГА

ДЛЯ ЗАПИСКИ БРАКОСОЧЕТАВШИХСЯ ЕВРЕЕВЪ

НА **1877** ГОДЪ.

ЧАСТЬ II-я О БРАКОСОЧЕТАВШИХСЯ.

№	Лѣта. Мужескаго.	Лѣта. Женскаго.	Кто совершалъ обрядъ обрученія и бракосочетанія (хипу).	Число и мѣсяцъ. Христіанскій.	Число и мѣсяцъ. Еврейскій.	Главные акты или записи и обстоятельства между вступающими въ бракъ, и свидѣтели оныхъ.	Кто именно съ кѣмъ вступаетъ въ бракъ, также имена и состояніе родителей.
1.	18.	18.	нысынъ тесисъ	января 18го	шватъ 16.	янкиль Іось суконникъ и эль келнеръ	Абрамка сынъ Мехеля (жена молдованской подона жена Груха фройлова келнеръ
2.	25.	20.	тогоже	января 22.	шватъ 20го	Мордко юкилсонъ и пейсахъ фенеръ	Фуль шлiомовичъ шнайдеръ изъ м. юзвина жена Малка Мошкова юкилсонъ изъ м. Фрайлова

итого въ января мѣсяца бракосочетавшихся заключаются два № 2.

Что сей книга съ 1го января по 1го февраля было невидѣтельствовано неисправности. Въ томъ подписомъ утверждаемъ И. Д.

Въ февраля мѣсяца бракосочетавшихся не было. Въ томъ подп

И. Д. Ра

Старост

[illegible]

[illegible]	[illegible]		[illegible]	[illegible]		[illegible]	[illegible]
	[illegible]	[illegible]		[illegible]	[illegible]		
1.	18	18	[illegible]	[illegible] 18 [illegible]	[illegible] 16 [illegible]	[illegible]	[illegible]
2.	25	20.	[illegible]	[illegible] 22. [illegible]	[illegible] 20. [illegible]	[illegible]	[illegible]

[illegible] № 2

[illegible] было [illegible] свидѣтельствовано [illegible] не оказался никакихъ

[illegible] И. Д. Раввина [illegible]

[illegible] подписомъ утверждаемъ

И. Д. Раввина [illegible]

Староста Синоги

[illegible]

ЧАСТЬ II-я О БРАКОСОЧЕТАВШИХСЯ.

№	Лѣта. Мужескаго.	Лѣта. Женскаго.	Кто совершалъ обрядъ обрученія и бракосочетанія (хипу).	Число и мѣсяцъ. Христіанскій.	Число и мѣсяцъ. Еврейскій.	Главные акты или записи и обстоятельства между вступающими въ бракъ, и свидѣтели оныхъ.	Кто именно съ кѣмъ вступаетъ въ бракъ, также имена и состояніе родителей.
			Въ Марта мѣсяца бракосочетавшихся не было				
			Въ Апрѣлѣ мѣсяца бракосочетавшихся не было				
			Въ Мая мѣсяца бракосочетавшихся не было				
			Въ Іюня мѣсяца бракосочетавшихся не было				
			Въ Іюля мѣсяца бракосочетавшихся не было				
			Въ Августа мѣсяца бракосочетавшихся не было				
3	19	20	Пусъ тысисъ Шмуль трахтенбергу	Сентября 21	Тишра 27	Эль кельнеръ Беришъ Спектеръ	Аронъ Мордко Абрамъ Кайфмонъ и М. Шпикиве Жена Бруха Абрумовичъ Штрамбрахъ изъ М. Брамъ
Итого			Въ Сентября мѣсяца бракосочетавшихся заключается одно № 1-го				

Кто именно съ кѣмъ
вступаетъ въ бракъ,
также имена и состо-
яніе родителей.

...не было

...не было

...о

...было

...было

...было

Аронъ ... Маржковичъ ... Шмаковичъ ... Жена ... Абрамовичъ ... Абрамовичъ ... М. ...

...ракосочетан...

Въ томъ подписомъ нашими утверждаемъ						
И. Д. Равина [illegible]						
Староста Синогі						
Въ томъ подписомъ нашими утверждаеми						
И. Д. Раввина [illegible]						
Староста Синогі						
Въ томъ подписомъ нашими утверждаеми						
И. Д. Раввина [illegible]						
Староста Синогі						
Въ томъ подписомъ нашими утвержденные						
И. Д. Равина [illegible]						
Староста Синогі						
Въ томъ подписомъ нашими утверждаеми						
И. Д. Раввина [illegible]						
Староста Синогі						
Въ томъ подписомъ нашими утверждаемъ						
И. Д. Раввина [illegible]						
Староста Синогі						
3 19	20	[illegible]	21	27	[illegible]	[illegible]
					[illegible] 18	[illegible]

ЧАСТЬ II-я О БРАКОСОЧЕТАВШИХСЯ.

№	Лѣта. Мужескаго.	Лѣта. Женскаго.	Кто совершалъ обрядъ обрученія и бракосочетанія (хипу).	Число и мѣсяцъ. Христіанскій.	Число и мѣсяцъ. Еврейскій.	Главные акты или записи и обстоятельства между вступающими въ бракъ, и свидѣтели оныхъ.	Кто именно съ кѣмъ вступаетъ въ бракъ, также имена и состояніе родителей.
	Сто сей книга съ 1го Сентября по 1го Октября была свидѣтельствовано и Всей неоканихъ исправности въ томъ подписомъ Нашими утверждаемъ Ц. Д. Раввина [illegible] Староста синоги						
	Въ Ноября мѣсяца бракосочетавшихся не было Въ томъ подписомъ Нашими утверждаемъ Ц. Д. Раввина [illegible] Староста синоги						
	Въ Декабря мѣсяца мѣсяца по 1го Генваря 1878 года не было Въ томъ подписомъ Нашими утверждаемъ Ц. Д. Раввина [illegible] Староста синоги						

Аиск

Въ сей книгѣ перенумерованныхъ, скрѣпленныхъ, прошнуренныхъ и пр
печатанныхъ 8 Восемь листовъ. Авгу
дня 1876 года.

Совѣтникъ [illegible]

Редакторъ [illegible]

147 №

Родившихся
Евреев
м. Юзвина
1877 года

Кат. А.

КНИГА

ДЛЯ ЗАПИСКИ РОДИВШИХСЯ ЕВРЕЕВЪ

НА **1877** ГОДЪ.

ЧАСТЬ I-я О РОДИВШИХСЯ.

Лѣта. Мужескаго.	Лѣта. Женскаго.	Кто совершалъ обрядъ обрѣзанія.	Число и мѣсяцъ рожденія и обрѣзанія. Христіанскій.	Число и мѣсяцъ рожденія и обрѣзанія. Еврейскій.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился и какому ему или ей, дано имя.
1.		нысь тесись и равинъ шмуль трахтынбаргъ	Января 15. 21.	шватъ 13 20.	изъ м: тульчинъ Мейръ никилъ шпергъ жена хаи сура	Сынъ Хуна
2.		тогожъ	16 22.	14 21.	изъ колоніе каляновка хаимъ Фуксъ жена перылъ двора	Сынъ йдыль

итого въ Января мѣсяца заключайтся родившихся мужескаго пола два № 2.

Женскаго пола

Что съ 1 Января по 1 Февраля сія книга была [illegible] не исправностей въ томъ подписали нашими удостовѣ[illegible]

Въ Февралѣ мѣсяцѣ родившихся Евреевъ не было въ томъ Под[illegible]
И. Д. Ровенко
Староста Синагоги

Въ Мартѣ мѣсяцѣ родившихся Евреевъ [illegible] въ томъ [illegible]
И. Д. Ровенко
Староста Синагоги

Въ Апрѣлѣ мѣсяцѣ родившихся Евреевъ [illegible] въ [illegible] утверждаемъ
И. Д. Ровенко
Староста Синагоги

3		тогожъ	Мая 1	Сивень 1	Ирмы Вуин штейнъ изъ г. Винницы Ж. Лея	сынъ Янкель

[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]
[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]
[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]

[illegible]

№ 2

[illegible]

[illegible] было [illegible] и в нем не оказалось [illegible]
[illegible] удостоверяет И. Д. Раввино
Староста Синагоги

[illegible] Подписами нашими утверждаем

[illegible] Евреев [illegible] в томъ Подписами нашими утвержда

[illegible] Евреев [illegible] в томъ Подписами нашими

[illegible]

[illegible]

ЧАСТЬ I-я О РОДИВШИХСЯ.

Лѣта. Мужескаго.	Лѣта. Женскаго.	Кто совершалъ обрядъ обрѣзанія.	Число и мѣсяцъ рожденія и обрѣзанія. Христіанскій.	Число и мѣсяцъ рожденія и обрѣзанія. Еврейскій.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился и какое ему или ей, дано имя.
"	1		Мая 1	Сивен 1	Бен-ціонъ Гронфайнъ изъ г. Винницы Ж. Лея	Ровка Рухля

Итого въ Маіе мѣсяцѣ заключается родившихся
Мужескаго пола
Женскаго пола одно № 1

Что съ 1 Маія по 1 Іюнѣ сія книга было освидѣтельствовано и исправностей въ томъ подписали утверждаемъ И. Д. Ровв[illegible] Староста Си[illegible]

Въ Іюнѣ мѣсяцѣ родившихся Евреевъ не было въ томъ Подписуемъ И. Д. Раввино Староста Синагого

Въ Іюлѣ мѣсяцѣ родившихся Евреевъ не было въ томъ Подписуемъ И. Д. Раввино Староста Синагого

			Авгус.	Эвель		
3	"	Ноль Жестъ	2 9	5 12	Аронъ Пекаръ Жена его Малка	сынъ Пинкасъ

Итого съ 1го Августа по 1го Сентября мѣсяца заключается мужескаго пола № 1

Что съ 1го Августа по 1го Сентября мѣсяца сія [illegible] исправности Въ томъ подписомъ Нашими [illegible] освидѣт[illegible] И. Д. [illegible] Староста [illegible]

Въ Ноябрѣ мѣсяца Родившихся не было въ томъ [illegible] подписомъ [illegible] И. Д. Раввино Староста [illegible]

родился и какое
или ей, дано
имя.

Ровенко
Рухля

дивщиц

освидетельствовано и въ него не оказалось ни пакетъ не-
верхнедоп. Д. Ровенко
Секретарь Синагоги

въ не были Подписали нашими удостовѣ

не были Подписали нашими удостовѣ

сынъ
Пинкасъ

Августъ 2 9 | Іюнь 5 12

81

освидетельствовано въ него не оказалось пинакехъ
Д. Ровенко
Секретарь Синаги

Нашими утверждаемыми
Д. Ровенко
Секретарь Синаги

Лѣта.		Кто совершалъ обрядъ обрѣзанія.	Число и мѣсяцъ рожденія и обрѣзанія.		Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился и какое ему или ей, дано имя.
Мужескаго.	Женскаго.		Христіанскій.	Еврейскій.		

Въ сей книгѣ перенумерованныхъ, скрѣпленныхъ, прошнуренныхъ и при-
печатанныхъ Четырнадцать листовъ. Августа
дня 1876 года.

Совѣтникъ

Редакторъ

1510

Бракосочи
тавшихся
1878 г.
М. Юсвина

Лит. Б.

КНИГА

ДЛЯ ЗАПИСКИ БРАКОСОЧЕТАВШИХСЯ ЕВРЕЕВЪ

На **1878** годъ.

ЧАСТЬ II-я О БРАКОСОЧЕТАВШИХСЯ.

№	Лѣта. Мужескаго.	Лѣта. Женскаго.	Кто совершалъ обрядъ обрученія и бракосочетанія (хипу).	Число и мѣсяцъ. Христіанскій.	Число и мѣсяцъ. Еврейскій.	Главные акты или записи и обстоятельства между вступающими въ бракъ, и свидѣтели оныхъ.	Кто именно съ кѣмъ вступаетъ въ бракъ, также имена и состояніе родителей.
			Въ Января не было				
1	20	18	Раввинъ	февр. 22	Адор. 1	Актъ на 48 р. Свидѣт. Умеръ Шнадермонъ Нусъ Тесисъ	Турецкій Подданный Шломиновичъ Лейбъ Цитинъ Дѣвица Соловья дочь Арона Фигмонова изъ Воронцовка
2	18	20.	Раввинъ	февр. 23	Адор. 2	Актъ на 48 р. Свидѣт. Волько Авермонъ Янкель Суконикъ	Довидъ Песховичъ Куценки изъ Межерова Девица Злата дочь Зиски Монделя изъ Юзвина
			Что бракосочетавшихся въ февраля подписуюсь И. Д. Каген Раввин				
			Въ Марта бракосочетавшихся не				
			Въ Апрѣля бракосочетавши				
			Въ Мая бракосочетавши				

Кто именно съ кѣмъ вступаетъ въ бракъ, также имена и состояніе родителей.

...ра Д... Раввина И. Д. Раввина

Кто именно съ кѣмъ вступаетъ въ бракъ	№								
Турецкій подданый Мигаловичъ ... дѣвица Сося дочь Арона Фригтоновичъ Ворошиловка	1	20	18.		880	Генваря 22	1	[Hebrew text] 48	[Hebrew text]
Довидъ Песаховичъ Куценкигисъ Меонерова Дѣвица Злата дочь Злакина Мондеєлячъ ...	2	18	20.		880	Генваря 23	2.	[Hebrew text] 848	[Hebrew text]

...ходъ Февраля были два № два четами

...раченн Раввина Арона Пекерцъ [Hebrew text]

...на въ ... 8 недѣвего И. Д. Казен. Раввина

9 ...

...ачи ...ставшихся не было

...хи ...ставшихся не было

ЧАСТЬ II-я О БРАКОСОЧЕТАВШИХСЯ.

№	Лѣта. Мужескаго.	Лѣта. Женскаго.	Кто совершалъ обрядъ обрученія и бракосочетанія (хипу).	Число и мѣсяцъ. Христіанскій.	Число и мѣсяцъ. Еврейскій.	Главные акты или записи и обстоятельства между вступающими въ бракъ, и свидѣтели оныхъ.	Кто именно съ кѣмъ вступаетъ въ бракъ, также имена и состояніе родителей.
3.	30.	18	Раввинъ	Іюня 20.	Тамуз 1	Актъ на 48 р. Свидѣтели Хаимъ Фуксъ и Шмуль Трахтенборгъ	Ковнія Авреславича Бинсенъ и М. Мейеръ Довидъ Бу[illegible] Нутъ Авреславъ Бирмонъ и М. Ворм[illegible]

Въ Іюнѣ Бракосочетавшихся былъ одинъ [illegible] сугоръ И. Д. Казеннаго Раввинъ Аронъ [illegible]

Въ Іюлѣ мѣсяцѣ Бракосочетавшихся не было въ чемъ [illegible]

4.	18.	18.	Раввинъ.	Августа 15.	Авг 28	Актъ на 48 р. Свидѣтели Рувинъ Спекторъ и Овшій Гиллельстейнъ.	Надуманскій [illegible] ильскаго [illegible] М. Грунъ [illegible] вица [illegible] Беремова [illegible] торъ М. [illegible] на.

А того въ Августѣ мѣсяцѣ былъ одинъ бракъ [illegible] а больше не [illegible]

Въ Сентябрѣ мѣсяцѣ браковъ не было [illegible]

57

Кто именно съ кѣмъ вступаетъ въ бракъ, также имена и состояніе родителей.							
Совліинъ Абрамовичъ Бинен... М. Меж... Феива ... ...Нута Абрамовичъ Бирштей... М. Вор...	30.	18.		20.	1.	[illegible] 48. 14 [illegible]	[illegible]
Лаз... ...денскій ... М. ... ...вица ... Берковича ... М. ... ...ра.	18	18.		15	28	[illegible] 48 [illegible]	[illegible]

...ставшихся было одинъ № 1 Въ чемъ подписуюсь Равинъ Аронъ Пекеръ

[illegible]

...въ чемъ подписуюсь И. д. казеннаго Равина Аронъ Пекер

...бракъ ... не было въ томъ подписуюсь Аронъ [illegible]

[illegible]

исправ ... [illegible]

...не было ... подписуюсь И. д. казеннаго Равина Аронъ Пекеръ

ЧАСТЬ II-я О БРАКОСОЧЕТАВШИХСЯ.

№	Лѣта. Мужескаго.	Лѣта. Женскаго.	Кто совершалъ обрядъ обрученія и бракосочетанія (хипу).	Число и мѣсяцъ. Христіанскій.	Число и мѣсяцъ. Еврейскій.	Главные акты или записи и обстоятельства между вступающими въ бракъ, и свидѣтели оныхъ.	Кто именно съ кѣ[illegible] вступаетъ въ бра[illegible] также имена и со[illegible]яніе родителей.
5.	60.	50.	Равинъ.	Октября 25.	~~Хиш~~ тишра 28	Актъ на 28 руб. Свидѣтели Фроимъ Кольнеръ и Аронъ Панасъ.	Дувидъ Гу[illegible]вичъ Тру[illegible] Винницк[illegible] Мѣщан[illegible] Хана Во[illegible] Г. Винниц[illegible]

5	60	50.								

А того въ Октябрѣ былъ бракъ одинъ № 1. [illegible] не было, въ [illegible]

До послѣдняго числа Декабря 1878 года [illegible]

458

...кто именно съ кѣмъ
вступаетъ въ бракъ,
также имена и состо-
яніе родителей.

Давидъ [illegible]
[illegible]
Винница [illegible]
[illegible]
Хана [illegible]
г. Винниц[illegible]

5	60	50.	[illegible]	[illegible] 25	[illegible] 28	[illegible] 24 [illegible]	[illegible]

...з № 1. [illegible] было, въ томъ подписуюсь И.Д. Казенный Раввинъ
Аронъ Пекеръ [illegible]

...абря [illegible] года девяти браковъ въ чемъ подпису-
юсь И.Д. Аронъ Пекеръ. [illegible]

[illegible]

Въ сей книгѣ перенумерованныхъ, скрѣпленныхъ, прошнуренныхъ и пр
печатанныхъ листовъ.
31 дня 1877 года.

Совѣтникъ

Редакторъ

1617

Умершихъ

1878 годъ

по алфавиту

60

Лит. Г.

КНИГА

ДЛЯ ЗАПИСКИ УМЕРШИХЪ ЕВРЕЕВЪ

На **1878** годъ.

ЧАСТЬ IV-я О УМЕРШИХЪ.

Лѣта. Мужескаго.	Лѣта. Женскаго.	Гдѣ умеръ и погребенъ.	Число и мѣсяцъ. Христіанскій.	Число и мѣсяцъ. Еврейскій.	Лѣта.	Болѣзнь или отъ чего умеръ.	Кто умеръ.
1		въ М. Юзвинѣ	Январ 22	Тевеѳ 25	23	отъ болѣзнь	Волько Давидъ Трахтенбергъ Временной отпускной

Въ Января 1878 года умершихъ одинъ [illegible] И. Д. Казеннаго Раввинъ Аронъ Пекаръ

Въ Февраля умершихъ одинъ не[illegible] И. Д. Аронъ Пекаръ

2	1	въ М. Юзвинѣ	Марта 25	Нисан 3	60	отъ болѣзни	Тема дочь Дувидъ Сикуляръ

Въ Марта 1878 г. Умершихъ одна женщина Удостовѣряю И. Д. Казеннаго Раввина

2		въ М. Юзвинѣ	Апрѣ 12	Нисан 21	70	Отъ болѣзни	Ицко Хаимъ Шафаръ
3			25	Кре 4	2	Отъ болѣзни	Зейдманъ Бр[illegible] Щедръ

Въ Апрѣля 1878 г. Умершихъ двѣ [illegible] вѣряю И. Д. Казеннаго Раввина Аро[illegible]

Въ Мая умершихъ [illegible]

–	[illegible]	[illegible] 22	[illegible] 25	22.	[illegible]	[illegible]
	[illegible] въ честь и подписомъ удостоверяю					
	אהרן פעקער					
	одинъ небывъ подписуюсь					
1	[illegible]	[illegible] 25	[illegible] 3.	60.	[illegible]	[illegible]
	...еский въ чемъ подписомъ					
	...вины Аронъ Пекеръ אהרן פעקער					
	[illegible]	[illegible] 12	[illegible] 21.	70.		[illegible]
		25.	[illegible] 4.	2.		[illegible]
	...ческий въ чемъ подписомъ удосто... אהרן פעקער					
	Аронъ Пекеръ					
	...ев всего					

ЧАСТЬ IV-я О УМЕРШИХЪ.

Лѣта. Мужескаго.	Лѣта. Женскаго.	Гдѣ умеръ и погребенъ.	Число и мѣсяцъ. Христіанскій.	Число и мѣсяцъ. Еврейскій.	Лѣта.	Болѣзнь или отъ чего умеръ.	Кто умеръ.
		Въ Іюнѣ умершихъ не было					
4.		въ М. Юзвинѣ	Іюля 1.	Тамъ 12	23.	Отъ болѣзни	Менделя Іоліовича Абрамова
		Въ Іюнѣ мѣсяцѣ умершихъ одинъ № 1. а въ [illegible] не было въ томъ [illegible]					
		Въ Іюлѣ мѣсяцѣ умершихъ не было въ томъ [illegible] И. Д. Казенной [illegible]					
		Въ Августѣ мѣсяцѣ умершихъ не было, въ томъ [illegible] И. Д. Ка[illegible]					
		Въ Сентябрѣ мѣсяцѣ умершихъ не было, въ томъ [illegible] И. Д. Ка[illegible]					
5.	"	въ М. Юзвинѣ	Октябрь 25	Хаймъ	6.	Отъ болѣзни	Лейбъ Герш[illegible] Ткачъ. Юзвинскій Мѣщанинъ
6	"	въ М. Юзвинѣ	26.		2.	Отъ болѣзни	Молко [illegible] Юзвинскій
"	2	въ М. Юзвинѣ	27.		6	Отъ болѣзни	Кейла Лейбъ [illegible] Спекторъ Юзвинскій
"	3	въ М. Юзвинѣ	28.		4.	Отъ болѣзни	Лея [illegible] Пурера
		А того въ Октябрѣ мѣсяцѣ умерло мужескаго двое [illegible]					

6

7

2

2

3

Въ Юзвинѣ [illegible]

Кто умеръ.

	1.	12.	23.		
	25	10	6		
	26	11	2		
2	27	12	6		
2 3.	28	13	4		

Въ сей книгѣ перенумерованныхъ, скрѣпленныхъ, прошнуренныхъ и
печатанныхъ листовъ.

21 дня 1877 года.

Совѣтникъ

Редакторъ

1511

Бракосочитавшихся

1876 г.

М. Ю[illegible]

65.6
Лит. Б.

КНИГА

ДЛЯ ЗАПИСКИ БРАКОСОЧЕТАВШИХСЯ ЕВРЕЕВЪ

На **1878** годъ.

ЧАСТЬ II-я О БРАКОСОЧЕТАВШИХСЯ.

№	Лѣта. Мужескаго.	Лѣта. Женскаго.	Кто совершалъ обрядъ обрученія и бракосочетанія (хипу).	Число и мѣсяцъ. Христіанскій.	Число и мѣсяцъ. Еврейскій.	Главные акты или записи и обстоятельства между вступающими въ бракъ, и свидѣтели оныхъ.	Кто именно съ кѣмъ вступаетъ въ бракъ, также имена и состояніе родителей.
			Въ Января Мѣсяцѣ Бракосочетавшихся И. Д. Казенной Раввинъ				
1	20	18	Раввинъ	Февр. 22	Адар 1	Актъ на 48 р. Свидѣт. Умер Шнаидерманъ Нусъ Тесисъ	Турецкій Подданный Шлиповичъ Лейбъ Цитель Монтевъ Дѣвица Дѣвица Соси дочь Ахмана Фиктовича Ворошиловка
2	18	20.	Раввинъ	Февр. 23	Адар 2	Актъ на 48 р. Свидѣт. Воль Авермонъ Янкель Суконикъ.	Довидъ Песиковъ Куценко и М. Меонеровъ Дѣвица Зла дочь Зискина Монделя изъ Ючвина
			Что Бракосочетавшихся въ Февр. и подписалось И. Д. Казенн. Раввина				
			Въ Марта Бракосочетавшихся не				
			Въ Апрѣля Бракосочетавшихся				
			Въ Мая Бракосочетавшихся.				

Браке сочитавшихся не было							
1	20	18.	[illegible]	[illegible] 22	[illegible] 1	[illegible] 48 [illegible]	[illegible]
2	18	20	[illegible]	[illegible] 23.	[illegible] 2	[illegible] 48 [illegible]	[illegible]
Февраля 2 въ чемъ Раввина Аронъ Пекаръ							[illegible]
[illegible]ихся не было и Д. казенной Раввину							
[illegible]ихся не было							
[illegible]ихся не было							

ЧАСТЬ II-я О БРАКОСОЧЕТАВШИХСЯ.

№	Лѣта. Мужескаго.	Лѣта. Женскаго.	Кто совершалъ обрядъ обрученія и бракосочетанія (хипу).	Число и мѣсяцъ. Христіанскій.	Число и мѣсяцъ. Еврейскій.	Главные акты или записи и обстоятельства между вступающими въ бракъ, и свидѣтели оныхъ.	Кто именно съ кѣмъ вступаетъ въ бракъ, также имена и состояніе родителей.
3.	30.	18.	Раввинъ	Іюня 20.	тамуд 1.	Актъ на 480. Свидѣтел. Хаимъ Фукс и Шмуль Трахтенборгъ	Говшія Абрамовна Бинскаго М. Меншер Девица Суд дочь Нуты Абрамовна Бармашевъ М. Кор[illegible]

Въ Іюня Бракосочетавшихся былъ Од[illegible] Сугодъ И. Д. Казеннаго Раввина Аронъ

Въ Іюлѣ мѣсяцѣ бракосочетавшихся не было [illegible] подписуя

4.	18	18	Раввинъ	Августа 15.	Авг 28	Актъ на 40 руб. Свидѣтели Рувинъ Спекторъ и Овсий Гельвштейнъ	Наауна [illegible] данскій [illegible] скаго Уѣзда Яруги [illegible] Ермиа [illegible] Спекторъ [illegible] Ювина.	18	18		

И того въ Августѣ мѣсяцѣ былъ одинъ бракъ А[illegible] не было въ [illegible] Аро[illegible]

Въ Сентябрѣ мѣсяцѣ браковъ не было въ [illegible] И. Д. Каз[illegible]

...то именно съ кѣмъ
...ступаетъ въ бракъ,
...кже имена и состо-
...яніе родителей.

30	18	[illegible]	20.	1	[illegible] 81 [illegible]	[illegible]

...были одинъ. А во чемъ подпи-
...Раввинъ Аронъ Пекеръ אהרן פעקער

...подписуюсь И. Д. Казенного Раввина Арона Пекер

18	[illegible] 15	[illegible] 28	[illegible] 48 [illegible]	[illegible]

...подписуюсь И. Д. Казенного Раввина Аронъ Пекеръ אהרן פעקער

...подписуюсь И. Д. Казенного Раввина Аронъ Пекер

ЧАСТЬ II-я О БРАКОСОЧЕТАВШИХСЯ.

№	Лѣта. Мужескаго.	Лѣта. Женскаго.	Кто совершалъ обрядъ обрученія и бракосочетанія (хипу).	Число и мѣсяцъ. Христіанскій.	Число и мѣсяцъ. Еврейскій.	Главные акты или записи и обстоятельства между вступающими въ бракъ, и свидѣтели оныхъ.	Кто именно съ кѣмъ вступаетъ въ бракъ, также имена и состояніе родителей.
5.	60.	50.	Равинъ.	Октябрь 25.	Хашва	Актъ на 28 руб. Свидѣтели Фроимъ Кильперъ, и Аронъ Паничъ.	Дувидъ Д[illegible] вичъ [illegible] Винницкій [illegible] щанинъ [illegible] Вовше Г. [illegible] нницы

Итого въ Октябрѣ мѣсяцѣ былъ бракъ одинъ [illegible] больше не было

До послѣдняго числа Декабря 1878 года браковъ [illegible]

о именно съ кѣмъ
тупаетъ въ бракъ,
же имена и состо-
яніе родителей.

Въ сей книгѣ перенумерованныхъ, скрѣпленныхъ, прошнуренныхъ и припечатанныхъ восемь листовъ. Октября 31 дня 1877 года.

Совѣтникъ [illegible]

Редакторъ [illegible]

1472

Родившихся
дѣтей
въ Юзвинѣ
1879.

Лит А. 1/70

КНИГА

ДЛЯ ЗАПИСКИ РОДИВШИХСЯ ЕВРЕЕВЪ.

На 1879 годъ.

Ровск.

Вину
Розвинь

Лѣта. Муже-скаго.	Лѣта. Жен-скаго.	Кто совершалъ обрядъ обрѣзанія.	Число и мѣсяцъ рожденія и обрѣзанія. Христіанскій.	Число и мѣсяцъ рожденія и обрѣзанія. Еврейскій.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился и какое ему или ей, дано имя.
			1879			
Въ Генваре месяце Родившихся ни мужескаго ни женскаго пола небыло в чемъ подписомъ удостоверяемъ И. д. раввина						
Въ Феврале месяце Родившихся ни мужескаго ни женскаго пола небыло в чемъ подписомъ удостоверяемъ И. д. раввина						
Въ Марте месяце Родившихся ни мужескаго ни женскаго пола небыло в чемъ подписомъ удостоверяемъ И. д. раввина						
1.		И. д. раввина	Апреля 6 14	Нисана 25 Ияра 3	Кальманъ Ицковичъ Клейнеръ м. Хая	свид. [illegible] Лейзеръ

Итого в Апреле месяце заключилось Родившихся
Мужескаго пола Одинъ № 1
Женскаго пола —

Что с 1 Апреля по 1 Мая сія книга была засвидетельствована и никакихъ неисправностей въ томъ подписомъ удостоверяемъ И. д. раввина

[illegible Hebrew-language columns on facing page: entry 1, 6 / 14, 25 / 3; totals №1; signatures]

ЧАСТЬ I-я О РОДИВШИХСЯ.

Лѣта. Мужескаго.	Лѣта. Женскаго.	Кто совершалъ обрядъ обрѣзанія.	Число и мѣсяцъ рожденія и обрѣзанія. Христіанскій.	Число и мѣсяцъ рожденія и обрѣзанія. Еврейскій.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился и какое ему или ей, дано имя.
2		И. д. раввина	Май 1 8	Ирь 20 27	Сруль Шліомовъ Шнайдерманъ м. Малка	свѣт. Ицко
3		Онъ же	3 11	22 Сивен 1	Мошко Дувидовъ Калиновскій м. Винницы д. Фейга	свѣт. Хаимъ Мордъ
4		Онъ же	5 14	24 Ирь 3	Янкель Мееровъ Мильманъ м. Немирова д. Алта	свѣт. Іосифъ

Итого въ Мая мѣсяцѣ заключается Родившихся Мужескаго пола Ирь № 3.
Женскаго пола

Итого 1 Мая по 1 Іюня сія книга дѣлъ освѣдомительство никакихъ неисправностей въ томъ мѣсяцѣ [illegible]

5		И. д. раввина	Іюнь 21 28	Тамъ 12 19	Шліома Цымельманъ Турецкій подданный д. Сося	свѣт. Говша Лейбъ

Кто родился и какое ему или ей дано имя.			
муж. Ицко	1 / 8	20 / 27	[illegible]
муж. Хаим Мордх…	3 / 11	22 / 1	[illegible]
муж. Иосиф	5 / 14	24 / 3	[illegible]
[illegible]		№ 3	[illegible]
муж. Довид Лейб	21 / 28	12 / 19	[illegible]

ЧАСТЬ I-я О РОДИВШИХСЯ.

Лѣта. Мужескаго.	Лѣта. Женскаго.	Кто совершалъ обрядъ обрѣзанія.	Число и мѣсяцъ рожденія и обрѣзанія. Христіанскій.	Число и мѣсяцъ рожденія и обрѣзанія. Еврейскій.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился и какое ему или ей, дано имя.
6		Іюнь Тамож. И. д. раввина	23 / 30	14 / 21	Лейзеръ Файвишовъ Клигеръ м. Малка	сынъ Хаимъ Бор[illegible]

Итого въ Іюнь мѣсяцѣ заключается Родившихся Мужескаго пола Два № 2
Женскаго пола

Что съ 1 Іюня по 1 Іюля сія книга была освидѣтельствована
[illegible] никакихъ неисправностей, въ томъ [illegible] удос[illegible]

	1	Іюля Тамож.	1.	22	Эль Кельмановъ Кельнеръ м. Матля	дочь Хая

Итого въ Іюля мѣсяцѣ заключается Родившихся Мужескаго пола
Женскаго пола одна № 1.

Что съ 1 Іюля по 1 Августа сія книга [illegible]
въ ней [illegible] никакихъ неисправностей, [illegible]

то родился и какое
ему или ей, дано
имя.

ЧАСТЬ I-я О РОДИВШИХСЯ.

Лѣта. Мужескаго.	Лѣта. Женскаго.	Кто совершалъ обрядъ обрѣзанія.	Число и мѣсяцъ рожденія и обрѣзанія. Христіанскій.	Число и мѣсяцъ рожденія и обрѣзанія. Еврейскій.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился и какъ ему или ей, дано имя.
7		Августъ И. д. раввина	1	Ав. 24	Волько Абермантъ	Іосель Авр[illegible]
			8	Эл. мѣс. 1	Кореца ж. Этля	

Итого въ Августъ мѣсяцъ заключается Родившихся Мужескаго пола одинъ № 1 женскаго пола

Что съ 1 Августа по 1 Сентября сія книга [illegible] въ ней [illegible] никакихъ исправленій [illegible]

Въ Сентябрѣ мѣсяцѣ Родившихся [illegible] въ томъ подписями удостовѣряю И. д. ра[illegible]

Въ Октябрѣ мѣсяцѣ Родившихся [illegible] подписями удостовѣряютъ [illegible]

Въ Ноябрѣ мѣсяцѣ Родившихся [illegible] подписями удостовѣряютъ [illegible]

ЧАСТЬ I-я О РОДИВШИХСЯ.

Лѣта.		Кто совершалъ обрядъ обрѣзанія.	Число и мѣсяцъ рожденія и обрѣзанія.		Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился и какое ему или ей, дано имя.
Мужескаго.	Женскаго.		Христіанскій.	Еврейскій.		

Въ сей книгѣ перенумерованныхъ, скрѣпленныхъ, прошнуренныхъ печатанныхъ Четырнадцать №14 листовъ Де 14 дня 1878 года.

Совѣтникъ [illegible]

Редакторъ [illegible]

Умершихъ
здѣсь
м. Юзвина
1879.

Лит Г. / 447

КНИГА

ДЛЯ ЗАПИСКИ УМЕРШИХЪ ЕВРЕЕВЪ.

На 1879 годъ.

ЧАСТЬ IV-я О УМЕРШИХЪ.

Лѣта. Мужескаго.	Лѣта. Женскаго.	Гдѣ умеръ и погребенъ.	Число и мѣсяцъ. Христіанскій.	Число и мѣсяцъ. Еврейскій.	Лѣта.	Болѣзнь или отъ чего умеръ.	Кто умеръ.
			1879				
		Въ Январѣ мѣсяцѣ умершихъ не было					
1.			Февраль 22	Адаръ 11	40		Рейза Мотуель Дунаевичъ [illegible]
1.			Мартъ 5	Адаръ 22	55		Анисимъ Іосовичъ Туреръ

Въ Январѣ мѣсяцѣ умершихъ не было, въ [illegible]
И. д. раввина [illegible]
Членъ Синагоги

Итого въ Февралѣ мѣсяцѣ записано умершихъ
Мужескаго пола
Женскаго пола одно №1.
Что съ 1 Февраля по 1 Марта сія книга мною осмотрена и въ ней ничего не исправлено, въ томъ подписомъ удостовѣряю
Членъ

Итого въ Мартѣ мѣсяцѣ записано умершихъ
Мужескаго пола одинъ №1
Женскаго пола —
Что съ 1 Марта по 1 Апрѣля сія книга осмотрена и въ ней ничего не исправлено, въ томъ подписомъ удостовѣряю

Кто умер.

ЧАСТЬ IV-я О УМЕРШИХЪ.

Лѣта. Мужескаго.	Лѣта. Женскаго.	Гдѣ умеръ и погребенъ.	Число и мѣсяцъ. Христіанскій.	Число и мѣсяцъ. Еврейскій.	Лѣта.	Болѣзнь или отъ чего умеръ.	Кто умеръ.
2.			Апрѣль 1	Нисенъ 20	2		Фишель Гершъ Янкелевичъ Цукерманъ м. Мамирова
	2		25	Іюр 14	2		Эстеръ Хая дочь Лейзора Клингера

Итого въ Апрѣлѣ мѣсяцѣ заключается Умершихъ
Мужескаго пола одинъ № 1
Женскаго пола одна № 1
Что съ 1 Апрѣля по 1 Мая сіи книги были отдѣльно [illegible]
никакихъ исправленій въ томъ подписями удостовѣ[illegible]
Членъ Оппо[illegible]

Въ Маѣ мѣсяцѣ Умершихъ ни мужескаго ни женскаго
писями удостовѣряемъ И. з. раввина

Въ Іюнѣ мѣсяцѣ Умершихъ ни мужескаго
въ томъ подписями удостовѣ[illegible]
[illegible]

или отъ мерь.	Кто умеръ.						
	Фишель Герш Янкелевичъ Цукерманъ м. Мешкова	[illegible]	[illegible]				[illegible]
	Эстеръ Хаи дочь Лейзора Клигера	1	20	2			[illegible]
		25	14	2			[illegible]
[illegible]	Умершій		[illegible]		[illegible]		[illegible]

[illegible] Лыки [illegible] оказалось [illegible] подписи [illegible] И. д. раввина [illegible]

[illegible] мужского [illegible] женского пола не было [illegible] раввина [illegible]

[illegible] мужского [illegible] женского пола не было [illegible] И. д. раввина [illegible]

ЧАСТЬ IV-я О УМЕРШИХЪ.

Лѣта. Мужескаго.	Лѣта. Женскаго.	Гдѣ умеръ и погребенъ.	Число и мѣсяцъ. Христіанскій.	Число и мѣсяцъ. Еврейскій.	Лѣта.	Болѣзнь или отъ чего умеръ.	Кто умеръ.
	3.		Іюль 4	Тамуз 25	1/0		Бейла [illegible] Ида Лей[illegible] Манделя
3			10	Ав 2	75		Эль Герш[illegible] Бореръ [illegible] м. Меж[illegible]ва

Итого въ Іюль мѣсяцъ заключается Умершихъ
Мужескаго пола одинъ № 1
Женскаго пола одна № 1
Что съ 1 Іюля по 1 Августа сія книга [illegible] освидѣтельствуется
и въ ней нѣтъ никакихъ неисправностей, въ томъ подписываю
И. д.

Въ Августъ мѣсяцъ 6 Умершихъ по Мужескаго по
какихъ въ томъ подписями удостовѣряемъ И. д. равви

Въ Сентября мѣсяцъ Умершихъ по Мужескаго по
въ томъ подписями удостовѣряемъ И. д. равви

Въ Октября мѣсяцъ Умершихъ небыло никакихъ въ т
И. д.

	[illegible]	[illegible]			
[illegible]	7	25	1/0		[illegible]
[illegible]	10	2	1/5		[illegible]
[illegible]					[illegible]

[illegible] № 1
№ 1.

[illegible] И. д. раввина [illegible]

[illegible] И. д. раввина [illegible]

[illegible] И. д. раввина [illegible]

[illegible] И. д. раввина [illegible]

[illegible] И. д. раввина [illegible]

[illegible] И. д. раввина [illegible]

ЧАСТЬ IV-я О УМЕРШИХЪ.

Лѣта. Мужескаго.	Лѣта. Женскаго.	Гдѣ умеръ и погребенъ.	Число и мѣсяцъ. Христіанскій.	Число и мѣсяцъ. Еврейскій.	Лѣта.	Болѣзнь или отъ чего умеръ.	Кто умеръ.

Въ сей книгѣ перенумерованныхъ, скрѣпленныхъ, прошнуренныхъ и
печатанныхъ [illegible] листовъ
14 дня 1878 года.

Совѣтникъ

Редакторъ

Умершихъ
М. Юзвина
1880 г.

Лит. Г.

КНИГА

ДЛЯ ЗАПИСКИ УМЕРШИХЪ ЕВРЕЕВЪ.

На 1880 годъ.

Смотри

Винницкаго уѣзда Юзвинскаго

ЧАСТЬ IV-я О УМЕРШИХЪ.

Лѣта.		Гдѣ умеръ и погребенъ.	Число и мѣсяцъ.		Лѣта.	Болѣзнь или отъ чего умеръ.	Кто умеръ.
Мужескаго.	Женскаго.		Христіанскій.	Еврейскій.			

ЧАСТЬ IV-я О УМЕРШИХЪ.

Лѣта. Мужескаго.	Лѣта. Женскаго.	Гдѣ умеръ и погребенъ.	Число и мѣсяцъ. Христіанскій.	Число и мѣсяцъ. Еврейскій.	Лѣта.	Болѣзнь или отъ чего умеръ.	Кто умеръ.
1.			Іюнь 10	Авг 14	6		Фрунь Арон[illegible] Пекеръ

Итого въ Іюнь мѣсяцъ заключается Умершихъ мужескаго пола одинъ № 1.
женскаго пола
Что съ 1 Іюня по 1 Іюля сія книга [illegible] освидѣтельствовалась
въ ней [illegible] и [illegible] подписи

Въ Іюля мѣсяцъ Умершихъ ни мужескаго ни женскаго
тому подписью удостовѣряемъ И. Раввинъ

Въ Августѣ мѣсяцѣ сихъ Умершихъ мужескаго
никакихъ въ томъ удостовѣряемъ И. Раввинъ

Въ Сентябрѣ мѣсяцѣ Іюля [illegible]
удостовѣряемъ И. Р. [illegible]

Кто умеръ.

Въ сей книгѣ перенумерованныхъ, скрѣпленныхъ, прошнуренныхъ и печатанныхъ четырнадцать листовъ Октября 30 дня 1879 года.

Совѣтникъ [illegible]

Смотритель Типографіи [illegible]

ПОДПИСКА

187 года дня, дана сія подписка мировому Судьѣ Хотинскаго округа участка въ томъ, что я бывъ призванъ къ отвѣту по уголовному дѣлу

обязываюсь на основаніи 60, 76 и 77 ст. уст. угол. судопр., являться по всякому требованію его, мирова-

...2. Отдача обвиняемаго на поруки, или оставленіе его на свободѣ подъ обез...емъ залога, не увольняетъ его отъ исполненія правила, предписаннаго въ ...76-й.

...3. Въ случаѣ побѣга обвиняемаго или уклоненія его отъ суда, взысканная ...ручителя или представленная въ залогъ сумма, по удовлетвореніи изъ нея ...о вознагражденіи за причиненные проступкомъ обвиняемаго вредъ и убытки, ...ается въ капиталъ на устройство мѣстъ заключенія для подвергаемыхъ аресту ...ровыхъ участкахъ (ст. 190).

Родившихся
м. Юзвинъ
1880 г.

Лит. А. 88

КНИГА

ДЛЯ ЗАПИСКИ РОДИВШИХСЯ ЕВРЕЕВЪ.

На 1880 годъ.

Сентури

Раввинъ округа Н. Юрбургъ

подписи

Дни, дата сей подписки выдачи

187 года

Хотинскаго окружного

раввина

Участвовавшихъ въ томъ, что и

Обязуются на основаніи 82 ст. Устава объ отбывании воинской повинности.

82. Одного обязательного на случай, или оставшаго его на свободѣ подъ залогъ, поручительство, либо увольняется его отъ исполненія правилъ, предписанныхъ въ ст. 79-й.

82. Въ случаѣ побѣга обязательного или увольняемаго его отъ суда, изъявившаго желаніе поручителя или представившаго въ залогъ, по удовлетвореніи изъ него всѣхъ о возстановленіи за причиненныя имъ преступленіемъ обязательствомъ вреда и убытковъ, обращается на удовлетвореніе вмѣстѣ съ тѣмъ подвергаются взысканію, предусмотрѣнному въ 1807 ст. Уст. о наказ.

ЧАСТЬ I-я О РОДИВШИХСЯ.

Лѣта. Мужескаго.	Лѣта. Женскаго.	Кто совершалъ обрядъ обрѣзанія.	Число и мѣсяцъ рожденія и обрѣзанія. Христіанскій.	Число и мѣсяцъ рожденія и обрѣзанія. Еврейскій.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился и какое ему или ей, дано имя.
1.			1880 г. Генварь 5 / 12	Швот 4 / 11	Мотъ Брандъ изъ Могилева м. Рухля Лея	сынъ Яковъ
2.			8 / 15.	7 / 14.	Вольфъ Трахтенбергъ м. Хая Гитля	сынъ Ицко Шлюм

Итого въ Январѣ мѣсяцѣ заключается Родившихся Мужескаго пола Два № 2 Женскаго пола

Что съ 1 Января по 1 Февраля сія книга была свидѣтельствована никакихъ нѣтъ неисправностей, въ томъ подписью удостовѣряемъ

Что съ 1 Февраля по 1 Марта родившихся мужескаго пола въ томъ подписью удостовѣряемъ И. д. Ревина

3.			Мартъ 13. / 20	Нисенъ 13 / 20.	Аврумъ Штромбрандъ изъ Браилова м. Эня	сынъ Хаимъ
4			19 / 26	19 / 26	Аронъ Пекеръ м. Малка	сынъ Вольфъ
5.			21 / 28	21 / 28.	Ушеръ Шнайдеръ м. Хая	сынъ Ноихъ
	1		30	30.	Фатель Штромбрандъ изъ Браилова м. Шейндля	дочь Сима

Кто родился и какое ему или ей, дано имя.					
сынъ Яковъ		[illegible] 5 / 12	[illegible] 4 / 11	[illegible]	[illegible]
сынъ Ицко Шлiомъ		8 / 15	7 / 14	[illegible]	[illegible]
Родившихся				[illegible] № 2	[illegible]

[illegible] была [illegible] и оказалось [illegible] в [illegible]
[illegible] подъ [illegible] удостовѣряетъ И. д. Раввина [illegible]

[illegible] мужескаго ни женскаго пола не были никакихъ
[illegible]

сынъ Хаимъ		[illegible] 13 / 20	[illegible] 13 / 20	[illegible]	[illegible]
сынъ Вольфъ		19 / 26	19 / 26	[illegible]	[illegible]
сынъ Ноихъ		21 / 28	21 / 28	[illegible]	[illegible]
дочь Сима	1.	30	30	[illegible]	[illegible]

ЧАСТЬ I-я О РОДИВШИХСЯ.

Лѣта. Мужескаго.	Лѣта. Женскаго.	Кто совершалъ обрядъ обрѣзанія.	Число и мѣсяцъ рожденія и обрѣзанія. Христіанскій.	Число и мѣсяцъ рожденія и обрѣзанія. Еврейскій.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился и какое ему или ей, дано имя.
Итого въ Мартѣ мѣсяцѣ заключается Родившихся Мужескаго пола Три № 3 Женскаго пола Одна № 1						
Что съ 1 Марта по 1 Апрѣля сія книга была освидѣтельствована неисправностей въ томъ подписями удостовѣряемъ И. д. раввина						
Что съ 1 Апрѣля по 1 Мая родившихся Мужескаго пола въ томъ подписями удостовѣряемъ И. д. Раввина						
6			Май 13	Сивенъ 15	Шліома Шнайдеръ	близнецы Ноихъ Герш
7.			20.	22		Мендель
	2		Май 23	25.	Дувидъ Лейбъ Спекторъ м. Цеся	дочь Фрима Лея
8			19	21.	Нухимъ Штейнрудъ и р. Винницы м. Сура	сынъ Хаимъ Бер
	3.		26	28	Берко Спекторъ м. Лейка	дочь Кейла
Итого въ Мая мѣсяцѣ заключается Родившихся Мужескаго пола (одинъ) № 1. Три № 3. Женскаго пола Двѣ № 2						
Что съ 1 Мая по 1 Іюня сія книга освидѣтельствована						

Кто родился и какое ему или ей, дано имя.

Родивш...

близнецы Ногим Берин			13	15	
Мендель			20	22	
дочь Фрима Лея	2		23	25	
Хаим Бер			19	21	
			26	28	
дочь Кейла	3.		26	28	

№3

№3

ЧАСТЬ I-я О РОДИВШИХСЯ.

Лѣта. Мужескаго.	Лѣта. Женскаго.	Кто совершалъ обрядъ обрѣзанія.	Число и мѣсяцъ рожденія и обрѣзанія. Христіанскій.	Число и мѣсяцъ рожденія и обрѣзанія. Еврейскій.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился и какое ему или ей, дано имя.
Вѣрна и въ ней нѣтъ никакихъ неисправностей. Поправка въ завѣрен. вѣрн. И. д. раввин.						
9			Іюнь 8 15	Сивен 10 17	Янкиль Хоньковскій м. Чудлова м. Сура	Авруш
Итого въ Іюнь мѣсяцъ заключается Родивш. Мужеской пола одинъ № 1 женскаго пола						
Что съ 1 Іюня на 1 Іюля сія книга [illegible] ней и въ никакихъ неисправностей, [illegible]						
Въ Іюля мѣсяцъ Родившихся ни Мужеск. ни Женск. въ томъ числѣ удостовѣряетъ И. Раввин.						
10			Августъ 8 15	Элеф 13 20	Гершко Ткачъ м. Браилова м. Хаз Гонд	Фрунь
Итого въ Августъ мѣсяцъ заключается Родивш. Мужеской пола одинъ № 1 женскаго пола						
Что съ 1 Августа на 1 Сентября сія книга [illegible] неисправностей [illegible] удостовѣряетъ [illegible]						

Кто родился и какое ему или ей, дано имя.					
Авраам		8 / 15	10 / 17	[illegible]	[illegible]
Родившіеся [illegible]				[illegible]	[illegible]
Фрумъ		8 / 15	13 / 20	[illegible]	[illegible]
Родившіеся [illegible]				[illegible]	[illegible]

[illegible] подписью удостоверяет И. д. раввина [illegible]

[illegible] книга [illegible] и окончательно [illegible]

[illegible] удостоверяет И. д. раввина [illegible]

[illegible] Раввина [illegible]

[illegible] Раввина

ЧАСТЬ I-я О РОДИВШИХСЯ.

Лѣта. Мужескаго.	Лѣта. Женскаго.	Кто совершалъ обрядъ обрѣзанія.	Число и мѣсяцъ рожденія и обрѣзанія. Христіанскій.	Число и мѣсяцъ рожденія и обрѣзанія. Еврейскій.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился и какое ему или ей, дано имя.
Въ Сентябрѣ мѣсяцѣ Родившихся ни [illegible] [illegible] [illegible] удостовѣряетъ И. д. раввина [illegible]						
	4	Октябрь	12	Хешв. 19	Зельманъ Тулеръ и Хана Рухля	Зисля
Итого въ Октябрѣ мѣсяцѣ заключается Родивш[illegible] мужескаго пола женскаго пола			Одинъ		№1.	
Что въ Октябрѣ по 1 Ноября сія книга [illegible] [illegible] никакихъ не исправлялась, въ томъ [illegible] [illegible] [illegible]						
Въ Ноябрѣ мѣсяцѣ Родившихся ни Муж[illegible] ни Женскаго [illegible] подписями удостовѣряетъ И. д. Раввина						
11		Декабрь	1 8	Хешв. 11 18	Аврумъ Трубъ и Винницъ и Ита	Дувидъ [illegible]
12			3 10	13 20	Мейлехъ Штаркманъ и Коломія Варинкой и Лея	Яковъ [illegible]

Кто родился и какое
ему или ей, дано
имя.

ЧАСТЬ I-я О РОДИВШИХСЯ.

Лѣта. Мужескаго.	Лѣта. Женскаго.	Кто совершалъ обрядъ обрѣзанія.	Число и мѣсяцъ рожденія и обрѣзанія. Христіанскій.	Число и мѣсяцъ рожденія и обрѣзанія. Еврейскій.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился и какое ему или ей, дано имя.
13			Декабря 20 / 27	Шевр. 1 / Шевр. 8	Лаишъ Беръ Ткачъ м. Витонъ	Дувидъ Вольф

Итого въ Декабрѣ мѣсяцѣ заключается Родившихся Мужескаго пола Три № 3.
Женскаго пола ——

Что съ 1 Декабря 1880 года по 1 Генваря 1881 года книга была вѣрна и въ ней нѣтъ никакихъ неисправностей, тамъ подписаны

Кто родился и какое
ему или ей, дано
имя.

Въ сей книгѣ перенумерованныхъ, скрѣпленныхъ, прошнуренныхъ и припечатанныхъ [illegible] *листовъ.*
Октября 30 *дня* 1879 *года.*

Совѣтникъ [illegible]

Смотритель Типографіи [illegible]

ПОДПИСКА О ПОРУЧИТЕЛЬСТВѢ.

187 года дня, мировой судья

округа участка, по производству уголовнаго дѣла, возникшаго по

Умершихъ
евреевъ
м. Юзвина
1881 года

М А Г Ъ.

Лит. I

КНИГА

ДЛЯ ЗАПИСКИ УМЕРШИХЪ ЕВРЕЕВЪ

На 1881 годъ.

ЧАСТЬ IV-я О УМЕРШИХЪ.

Лѣта. Мужескаго.	Лѣта. Женскаго.	Гдѣ умеръ и погребенъ.	Число и мѣсяцъ. Христіанскій.	Число и мѣсяцъ. Еврейскій.	Лѣта.	Болѣзнь или отъ чего умеръ.	Кто умеръ.
1.			1881 г. Генварь 15	Шварт 27	1		Хаимъ Аврумовъ Штромбрандъ пр. Браиловъ
Итого въ Генваря мѣсяцѣ заключается Умершихъ Мужескаго пола одинъ № 1. Женскаго пола							
Итого 1 Генваря по 1 Февраля сія книга [illegible] никакихъ неисправностей, въ томъ [illegible] удостовѣ[illegible]							
2			Февраль 25	Адаръ 8	6		Мойше Ар[illegible] Умеръ Лейзеровъ Перельмитеръ пр. Ворошиловъ
Итого въ Февраля мѣсяцѣ заключается Умершихъ Мужескаго пола одинъ № 1 Женскаго пола							
Итого 1 Февраля по 1 Марта сія книга [illegible] оказалась вѣрна и въ [illegible] неисправно[illegible]							
3			Февраль 28	Адаръ 13	5		Лейзикъ [illegible] Волевъ Кингерманъ [illegible]

Кто умеръ.

ЧАСТЬ IV-я О УМЕРШИХЪ.

Лѣта. Мужескаго.	Лѣта. Женскаго.	Гдѣ умеръ и погребенъ.	Число и мѣсяцъ. Христіанскій.	Число и мѣсяцъ. Еврейскій.	Лѣта.	Болѣзнь или отъ чего умеръ.	Кто умеръ.
4			Мартъ 1	Адаръ 12	1		Яковъ Лейбъ Мейлихов Штрикман ир. Колонн. Воронкой
5			25	Нисанъ 7	1		Ангелъ Лейбовъ Шильклопер ир. Ново-Константин.

Итого въ Мартѣ мѣсяцѣ заключается Умершихъ Мужескаго пола Двое № 2
Женскаго пола

Что съ 1 Марта по 1 Апрѣля сія книга освидѣтельствована
и въ никакихъ неисправностяхъ въ томъ подписью удо

6			Апрѣль 30	Ирь 13	4		Шмоилъ Шмуловъ Давидовъ ир. Костант.

Итого въ Апрѣля мѣсяцѣ заключается Умершихъ Мужескаго пола Одинъ № 1
Женскаго пола

Что съ 1 Апрѣля по 1 Мая сія книга освидѣтельствована
и въ никакихъ неисправностяхъ въ томъ удостовѣр

Кто умеръ.

ЧАСТЬ IV-я О УМЕРШИХЪ.

Лѣта. Мужескаго.	Лѣта. Женскаго.	Гдѣ умеръ и погребенъ.	Число и мѣсяцъ. Христіанскій.	Число и мѣсяцъ. Еврейскій.	Лѣта.	Болѣзнь или отъ чего умеръ.	Кто умеръ.							
		Въ Мая мѣсяцѣ Умершихъ никакихъ небыло И. д. раввина												[illegible]
		Въ Іюня мѣсяцѣ Умершихъ никакихъ небыло И. д. раввина											[illegible]	
		Въ Іюля мѣсяцѣ Умершихъ никакихъ небыло И. д. раввина												[illegible]
		Въ Августѣ мѣсяцѣ Умершихъ никакихъ небыло И. д. раввина												[illegible]
		Въ Сентября мѣсяцѣ Умершихъ никакихъ небыло И. д. раввина												[illegible]

ЧАСТЬ IV-я О УМЕРШИХЪ.

Лѣта. Мужескаго.	Лѣта. Женскаго.	Гдѣ умеръ и погребенъ.	Число и мѣсяцъ. Христіанскій.	Число и мѣсяцъ. Еврейскій.	Лѣта.	Болѣзнь или отъ чего умеръ.	Кто умеръ.
6		Октября	11	Хешвет 1	8		Шлиом. Аронов Фигман пр. Варшавск.
7			11	1	1		Нонхъ Ушеров Шнайдерманъ

Итого въ Октябрѣ мѣсяцѣ заключается Умершихъ Мужескаго пола Два № 2
Женскаго пола

Чтобъ 1 Октября по 1 Ноября сія книга [illegible] освидѣтел[illegible] и въ ней нѣтъ никакихъ неисправностей въ [illegible] удостовѣря[illegible]

Въ Ноября мѣсяцѣ Умершихъ никакихъ не были

Въ Декабрѣ мѣсяцѣ Умершихъ никакихъ не бы[illegible]

Кто умеръ.

Въ сей книгѣ перенумерованныхъ, скрѣпленныхъ, прошнуренныхъ и припечатанныхъ четырнадцать листовъ.

Октября 25 дня 1880 года.

Совѣтникъ [illegible]

Смотритель Типографіи А. [illegible]

Время доклада.	СОДЕ

15141

Бракосочетавшихся
евреев
м. Юзвина
1881 г.

101

КНИГА

ДЛЯ ЗАПИСКИ БРАКОСОЧЕТАВШИХСЯ ЕВРЕЕВЪ.

На 1881 годъ.

ЧАСТЬ II-я О БРАКОСОЧЕТАВШИХСЯ.

№	Лѣта. Мужескаго.	Лѣта. Женскаго.	Кто совершалъ обрядъ обрученія и бракосочетанія (хипу).	Число и мѣсяцъ. Христіанскій.	Число и мѣсяцъ. Еврейскій.	Главные акты или записи и обстоятельства между вступающими въ бракъ, и свидѣтели оныхъ.	Кто именно съ кѣмъ вступаетъ въ бракъ, также имена и состояніе родителей.
1	23	20	И. д. раввина	Іюля 26	Ав 12	Ксиба на 320 г. Свидѣтели Шмуль Трахтенбергъ Нисенъ Тесисъ	Холостъ съ Дѣвицею Берко сынъ Умеръ Зейлинъ Голдфейнъ изъ Слобкивцы Двоея дочь Мошко Штромбрандъ изъ Браилова
2	25	20	Отъ оне	28	14	Ксиба на 320 г. Свидѣтели тѣже	Холостъ съ Дѣвицею Аврумъ сынъ Яковъ Лейба Бекера изъ Стрижавки Злата дочь Менделя Целикмана изъ Варшавки

Итого въ Іюлѣ мѣсяцѣ заключается браковъ Два № 2

Итого 1 Іюля по 1 Августа сія книга [illegible] свидѣтельствуется [illegible] никакихъ исправленій въ [illegible] подписью

1	23	20			26	12	
2	25	20			26	11	

зав. св. 24 сент. 1911 г. № 5406

ЧАСТЬ II-я О БРАКОСОЧЕТАВШИХСЯ.

№	Лѣта. Мужескаго.	Лѣта. Женскаго.	Кто совершалъ обрядъ обрученія и бракосочетанія (хипу).	Число и мѣсяцъ. Христіанскій.	Число и мѣсяцъ. Еврейскій.	Главные акты или записи и обстоятельства между вступающими въ бракъ, и свидѣтели оныхъ.	Кто именно съ кѣмъ вступаетъ въ бракъ, также имена и состояніе родителей.
			Августъ	Авг			
3	26	20	И. д. раввина	10	26	Ксиба на 3 год. Свидѣтели Шмуль Трафіенбергъ Нисенъ Тесель	Холостъ съ Д. Іосифъ Мордковъ Перельмитеръ гор. Калинова Златка дѣвица Авруша Штромбрамъ гор. Браилова

Итого въ Августѣ мѣсяцѣ заключается браковъ одинъ № 1.

Что съ 1 Августа по 1 Сентября сія книга была освидѣтельствована и въ ней нѣтъ никакихъ неисправностей этотъ удостовѣр...

Въ Сентября мѣсяцѣ браковъ небыли никак...

3	26	20					

№ 1

ЧАСТЬ II-я О БРАКОСОЧЕТАВШИХСЯ.

№	Лѣта. Мужескаго.	Лѣта. Женскаго.	Кто совершалъ обрядъ обрученія и бракосочетанія (хипу).	Число и мѣсяцъ. Христіанскій.	Число и мѣсяцъ. Еврейскій.	Главные акты или записи и обстоятельства между вступающими въ бракъ, и свидѣтели оныхъ.	Кто именно съ кѣмъ вступаетъ въ бракъ, также имена и состояніе родителей.
4	20	20	Октября Четвер. И. д. раввина	12	1	Кельбо на 32 д. Свидѣтели Шмуль Трахтенбергъ Нисенъ Тесенъ	Холосъ съ Дѣвицею Мошко Мордко Лейбовъ Ройзенбергъ Липовецъ Шейндлъ дочь Менделя Ройзенбергъ Липовецъ

Итого въ Октябрѣ мѣсяцѣ заключается браковъ одинъ № 1

Что съ 1 Октября по 1 Ноября сія книга была освидѣтельствована и въ ней нѣтъ никакихъ неисправностей въ ней удостовѣрено

Въ Ноябрѣ мѣсяцѣ браковъ небыло никакихъ

Въ Декабрѣ мѣсяцѣ браковъ небыло никак

именно съ кѣмъ
пастъ въ бракъ,
ке имена и состо-
ніе родителей.

Въ сей книгѣ перенумерованныхъ, скрѣпленныхъ, прошнуренныхъ и припечатанныхъ Восемь листовъ.

Октября 25 дня 1880 года.

Совѣтникъ

Смотритель Типографіи

Время выхода.

СОДЕ

1474

Родившихся
евреев
м. Юзвина
1881 года

Лит. А. 107

КНИГА

ДЛЯ ЗАПИСКИ РОДИВШИХСЯ ЕВРЕЕВЪ

На 1881 годъ.

ЧАСТЬ I-я О РОДИВШИХСЯ.

Лѣта. Мужескаго.	Лѣта. Женскаго.	Кто совершалъ обрядъ обрѣзанія.	Число и мѣсяцъ рожденія и обрѣзанія. Христіанскій.	Число и мѣсяцъ рожденія и обрѣзанія. Еврейскій.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился и какое ему или ей, дано имя.
			1881			
	1.		Генварь 1.	Шварт 13	Берка Ланда пр. Винницы м. Баба Эстер	дочь Сура Идеа
	2		15	27	Дувидъ Кузика пр. Мелитрова м. Злата	дочь Хаея
Итого въ Генваря мѣсяцѣ заключается Родившихся Мужескаго пола Женскаго пола Двѣ № 2						
Что съ 1 Генваря по 1 Февраля сія книга была [illegible] никакихъ исправностей въ томъ подписи удостоверяю						
	3.		Февраль 10	Адоръ 23	Нусенъ Лейбъ Гойрихъ пр. Могилева м. Хая Тоба	дочь Зелда
Итого въ Февраля мѣсяцѣ заключается Родившихся Мужескаго пола Женскаго пола Одна № 1.						
Что съ 1 Февраля по 1 Марта сія книга была [illegible] какихъ исправностей въ томъ подписи [illegible]						

1		[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]
2		[illegible]	15	27	[illegible]	[illegible]
		[illegible]			[illegible]	[illegible]
3		[illegible]	[illegible]	23	[illegible]	[illegible]
		[illegible]			[illegible]	[illegible]

ЧАСТЬ I-я О РОДИВШИХСЯ.

Лѣта. Мужескаго.	Лѣта. Женскаго.	Кто совершалъ обрядъ обрѣзанія.	Число и мѣсяцъ рожденія и обрѣзанія. Христіанскій.	Число и мѣсяцъ рожденія и обрѣзанія. Еврейскій.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился и какое ему или ей, дано имя.
1.		И. д. раввина	Мартъ 8 15.	Адаръ 19 26	Сруль Шнайдерманъ м. Малка	сынъ Гершко
Итого въ Мартѣ мѣсяцѣ заключается Родившихся Мужескаго пола одинъ № 1 женскаго пола						
Что съ Марта по 1 Апрѣля сія книга была [illegible] [illegible] [illegible] [illegible] [illegible]						
Въ Апрѣля мѣсяцѣ Родившихся небыло						
	4		Май 10	Ирь 23	Яковъ Кельнеръ м. Бейла	дочь Марьямъ Хана
2		И. д. раввина	10 17	23 Сивенъ 1.	Шмуль Дувидъ Курерь м. Брона	сынъ Симха
	5		29	13	Берко Щадрвій кр. Либовича м. Удля	дочь Перля
Итого въ Май мѣсяцѣ заключается Родившихся мужескаго пола одинъ № 1 женскаго пола двѣ № 2						

№						
1		8 / 15	19 / 26	ישראל [illegible] / גולדה	הינדע
				סך הכל [illegible] / זכרים [illegible] / נקבות	

[illegible] свидетельствовано и оглашено верно [illegible] раввина

[illegible]

[illegible] раввина

[illegible]

№						
4		10	23	זאב [illegible] / במה	בת / ירוחם חנה
2		11 / 17	23 / 1	שמואל דוד פאשיר / ברוינה	בן / שמחה
5		29	13	בערקו [illegible] / [illegible] / רחל	בת / פערל
				סך הכל [illegible] / זכרים [illegible] / נקבות [illegible] 2	

ЧАСТЬ I-я О РОДИВШИХСЯ.

Лѣта. Мужескаго.	Лѣта. Женскаго.	Кто совершалъ обрядъ обрѣзанія.	Число и мѣсяцъ рожденія и обрѣзанія. Христіанскій.	Число и мѣсяцъ рожденія и обрѣзанія. Еврейскій.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился и какое ему или ей, дано имя.
Что съ 1 Мая по 1 Іюля сія книга была осви[illegible] какихъ неисправностей въ томъ удостоверяю						
Въ Іюлѣ мѣсяцѣ родившихся небыло						
3.		И. д. раввина	Іюль 1. 8	Тамар 16 23	Аврумъ Прахтенбергъ да Песя	сынъ Шмуль
4.		Тоже	18 25.	4 11.	Мойше Вальфъ Перельмитеръ и Вдошиловка да Серия	сынъ Фроимъ
Итого въ Іюлѣ мѣсяцѣ заключается Родившихся Мужескаго пола Двое № 2 Женскаго пола						
Что съ 1 Іюля по 1 Августа сія книга была [illegible] никакихъ неисправностей въ томъ подписи [illegible] удостовер[illegible]						
5		И. д. раввина	Августъ 5 12	Ав. 22 29	Хаимъ Гертъ Вейцманъ и Литина да Сура	Яковъ Мойше

родился и какое
или ей, дано
имя.

ЧАСТЬ I-я О РОДИВШИХСЯ.

Лѣта. Мужескаго.	Лѣта. Женскаго.	Кто совершалъ обрядъ обрѣзанія.	Число и мѣсяцъ рожденія и обрѣзанія. Христіанскій.	Число и мѣсяцъ рожденія и обрѣзанія. Еврейскій.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился и какое ему или ей, дано имя.
9		Ноября И. д. раввина	3 11	Хешв. 23 Кислев. 1	Кельманъ Кельнеръ м. Фрейда	Фроимъ
10		Отъ нас	18 25	8 15	Хаимъ Сонисъ пр. Литина м. Бейли	Шая
11		Отъ нас	23 30	13 20	Пейсахъ Бренеръ пр. Бары м. Бруха	Лейбъ
	6		30	20	Беритъ Спекторъ м. Лея	Рухля

Итого въ Ноябрѣ мѣсяцѣ включается Родившихся
Мужескаго пола три № 3
Женскаго пола Одинъ № 1.
Что съ 1 Ноября по 1 Декабря сія книга освидѣтел[illegible]
ней мѣръ никакихъ исправленій въ этой [illegible] у[illegible]

Въ Декабрѣ мѣсяцѣ Родившихся [illegible]

Кто родился и какое ему или ей, дано имя.

Ефроим			[illegible] 3 11	[illegible] 23 [illegible] 1	[illegible] קאלנער ו' [illegible]	אפרים
[illegible]			18 25	8 15	חיים [illegible] ו' [illegible]	[illegible]
Лейба			23 30	13 20	פסח ברוינר ו' ברכה	לייב
[illegible]	6		30	20	מרדכי [illegible] ו' לאה	[illegible]
[illegible]			[illegible]		[illegible]	[illegible]

[illegible]

[illegible]

Въ сей книгѣ перенумерованныхъ, скрѣпленныхъ, прошнуренныхъ и припечатанныхъ четырнадцать листовъ.

Октября 25 дня 1880 года.

Совѣтникъ [signature]

Смотритель Типографіи [signature]

Время доклада.	СОДЕРЖА

113

В деле пронумеровано 113
(сто тринадцать) листов

14.04.1983г Упорядочитель
ЛДСамойлова